

DELITZSCHER STADTJOURNAL

Ausgabe
12/2019
21. Juni 2019

mit dem Amtsblatt der Großen Kreisstadt Delitzsch



STADT DELITZSCH



VEREIN

Ein Stück Heimat verschenken – Die Werbegemeinschaft Delitzsch startet zum Stadtfest neues Gutschein-Angebot

KULTURGUIDE

Spannende bevorstehende Veranstaltungen der kommenden Wochen laden Besucher aus Nah und Fern ein

BAUEN / WOHNEN / EINRICHTEN

Gelungene Geburtstagsfeier im Tiergarten Delitzsch – WGD feierte 25-jähriges Bestehen mit ihren Mietern

Inhaltsverzeichnis

- 2 **Kolumne**
Kleingärten schaffen Lebensfreude
- 3 **Interview**
Türmerstochter Petra Wartenberg
- 4 **Verein**
Werbegemeinschaft Delitzsch
- 5 **Delitzsch Aktuell**
– Kindertag im Hort am Rosengarten
– Breiter Turm erhält Wetterfahne zurück
– SiTa's on Tour
- 6–8 **KulturGuide**
– 10. Passagenfest Leipzig
– Sächsischer Familientag in Wurzen

9–23 AMTSBLATT DER GROßEN KREISSTADT DELITZSCH

- 24 **Gesundheit**
– Koronare Herzkrankheit: So trainieren Sie Ihr Herz
– Bewegung senkt den Blutdruck besonders effektiv
- 25 **Versicherung**
Damit beim Umziehen alles rundläuft
- 26 **Stellenmarkt**
IHK-Fachkräftemonitor: 2025 fehlen 82.000 qualifizierte Arbeitskräfte in Sachsen
- 27–30 **Bauen/Wohnen/Einrichten**
– Vom tristen Balkon zum privaten Urlaubstraum!
– Urlaub zu Hause? Aber natürlich!
– Schraubenlos montiert – bestens geschützt
– Gelungene Geburtstagsfeier im Tiergarten Delitzsch
- 31 **Trauer**
Friedhofsgärtner: Einfühlsam, kreativ, naturverbunden und technikaffin

Kleingärten schaffen Lebensfreude



Der gute alte Schrebergarten ist wieder ein beliebtes, kleines Stück Land, auf dem man sich nicht nur der Gärtnerarbeit hingibt, sondern auch die Erholung im Vordergrund steht.

Liebevoll werden die Klein- oder Schrebergärtner auch Laubenpieper genannt. Steht doch auf fast jedem der gepachteten Grundstücke eine Laube. Ganz im Sinne des britischen Lebensgefühls: „My Home is my Castle!“

Apropos Schrebergärten: Der Arzt und Orthopäde Moritz gab den Anstoß zu mehr Bewegung in der Natur und schaffte es, gemeinsam mit dem Schuldirektor und Mitstreiter der Idee, Ernst Innozenz Hauschild einen Schreberverein zu gründen. Hauschild überzeugte dazu die Eltern seiner Schüler. Kommt Ihnen das irgendwie bekannt vor? Waren Sie nicht erst kürzlich auf der Versammlung zur Gründung eines Schulvereins, der dann die Initiative eines Grünen Klassenzimmers übernahm. Die angelegten Familienbeete gingen als Parzelle an die Eltern und wurden umzäunt. Und schwups hatte man einen sogenannten Schrebergarten.

Was wären wir Deutschen jedoch ohne Ordnung und Sauberkeit? Klar, dass die Gründung der Gartenvereine nicht lange auf sich warten lies. Das Bundesgartengesetz regelt alle Belange, die sich mit einem Kleingarten befassen. Der gute „alte“ Gartenvorstand regelt es dann auf seiner Basis.

Eigen geerntete Erdbeeren, Gurken oder Kartoffeln schmecken doch ganz anders, als die im Supermarkt gekauften. Das liegt nicht daran, dass Obst und Gemüse im Supermarkt geringere Qualität aufweist, es ist das Gefühl nach getaner Arbeit, den Lohn, die Ernte in den Händen zu halten und diese mit Genuss zu verzehren. Was gibt es Schöneres, als das mit eigener Hand Gesäte und Angepflanzte zu essen. Neben dem Anbau von Obst und Gemüse dient der Garten dem Klima, der Lebensraumvernetzung und der Lebensqualität.

Oder gehören Sie nicht zu denen, die nach schweißtreibender Arbeit in der Ackerfurche ihr Feierabendbier auf Lauben- oder Datschenterrasse genießen? Was gibt es Besseres, als am Ende des Tages einen kühlen Drink die Kehle hinter laufen zu lassen?

Manuela Krause

IMPRESSUM:

Delitzscher Stadtjournal

- » **Herausgeber:** DRUCKHAUS BORNA
Abtsdorfer Str. 36 | 04552 Borna
Tel.: 03433 207329 | Fax: 03433 207331
E-Mail: dsj@druckhaus-borna.de | www.druckhaus-borna.de

- » **Produktions- u. Verlagsleitung:** Bernd Schneider (V.i.S.d.P.) (Alle Rechte liegen beim Herausgeber. Für die Beiträge zeichnen die Autoren.)
- » **Gesamtherstellung:** DRUCKHAUS BORNA
- » **Titelbild:** Tag der offenen Gartentür in Delitzsch und Umgebung (Foto: Bernhard Weiß)
- » **Fotos:** Bernhard Weiß (S. 2, 4), Stadt Delitzsch/Christian Maurer (S. 3), Hort am Rosengarten (S. 5), www.klasse-wir-singen.de (S. 5), Sächs. Staatsministerium für Soziales und Verbraucherschutz/Reichold (S. 8), impressions/Daniel Kaiser (S. 30), www.huk.de (S. 25), SealUp GmbH (S. 27), akz-Press: mixetto/gettyimages.com/Schön Klinik (S. 24), megafloppi/istockphoto.com/gettyimages.com (S. 24), fotolia: drubig-photo (S. 26) sowie die entsprechenden Autoren und Auftraggeber
- » **Auflage:** 15.000 Exemplare in die Haushalte und Firmen
- » **Laufende Ausgaben-Nummer (DSJ):** 12 / Die Ausgabe 13/2019 des DSJ/DA erscheint am 5.7.2019.
Redaktionsschluss für diese Ausgabe ist am 21.6.2019.

Delitzscher Amtsblatt

- » **Herausgeber:** Stadtverwaltung Delitzsch vertreten durch den Oberbürgermeister | Markt 3 | 04509 Delitzsch
Telefon: 034202 67-0 | Fax: 034202 62-897
E-Mail: info@delitzsch.de | www.delitzsch.de

Stadtjournal
digital



Sage der Türmerstochter lebt mit Petra Wartenberg fort

Die Legende um die Türmerstochter handelt von dem beherzten Blasen der Trompete, um Gefahr für die Stadt abzuwenden. Somit konnte im Dreißigjährigen Krieg erfolgreich ein Angriff einer schwedischen Reiterstaffel abgewehrt werden. Die Sage der Türmerstochter, welche von ihrem Vater das Trompete Blasen erlernte, wurde seit dem 1990 wieder ins Leben gerufen. Peter & Paul Fest erneut ins Gedächtnis der Delitzscher zurückgerufen. Seitdem stellen junge Frauen die Figur der Türmerstochter dar, erwecken sie zum Leben und sind gleichzeitig die Repräsentanten der Stadt Delitzsch. Seit Kurzem verkörpert Petra Wartenberg die Türmerstochter. Das Delitzscher Stadtjournal unterhielt sich mit der auf Anhieb sympathischen jungen Frau.

» **DSJ: Frau Wartenberg, welche Voraussetzungen muss man zur Verkörperung der berühmten Türmerstochter mitbringen?**

Petra Wartenberg: Man muss sich bewusst sein, dass man sich sehr in der Öffentlichkeit bewegt, eine gute Ausstrahlung haben und durchaus selbstbewusst sein muss. Der Dreißigjährige Krieg ist der Ausgangspunkt der Legende um die junge Frau, die ihre Stadt mit den Trompetensignalen rettete. Deshalb sollte man auch über die Geschichte dieser Zeit im Bilde sein. An erster Stelle steht jedoch, dass man große Freude an der Ausübung dieses besonderen „Amtes“ hat. Ich durfte schon in den Jahren 2015/2016 die Türmerstochter repräsentieren und habe mich gleich wieder beworben, als meine Vorgängerin anzeigte, dies nicht mehr tun zu wollen.

» **DSJ: Sind Sie des Trompete Spielens mächtig?**

Petra Wartenberg: Ja, ich hatte sechs Jahre lang Trompetenunterricht und bin des Spielens der Signale mächtig. Jedoch braucht sich niemand davor zu fürchten, wenn er nicht Trompete spielen kann. Die Stadt unterstützt alle „Türmerstochter“ zur Erlernung der Grundlagen des Signal Spielens mit Trompetenunterricht.

» **DSJ: Wie viele Auftritte absolvieren Sie pro Jahr?**

Petra Wartenberg: Es beläuft sich auf zehn Auftritte im Jahr. Diese finden meist an den Wochenenden statt und sind somit gut mit dem Berufsleben koppelbar. Das größte Fest, an dem ich meine „Rolle“ spiele, ist unser Peter & Paul-Fest. Ich hatte auch schon das Vergnügen, Teil einer historischen Hochzeit zu sein. Das hat mir große Freude bereitet. Über die traditionellen Feste hinaus, bei denen ich fest gebucht bin, kann man mich beispielsweise gern zu größeren Empfängen anfragen. Am Pfingstmontag war ich anlässlich des Mühlenfestes in Löbnitz im Einsatz. Ich muss sagen, dass die mehr als sommerlichen Temperaturen für mich eine Herausforderung darstellten. Mein wunderschönes Kostüm, welches extra für mich angefertigt wurde, staut schon ganz schön Wärme.

» **DSJ: Was bereitet Ihnen an der Rolle der Türmerstochter die größte Freude?**

Petra Wartenberg: Ich darf bei vielen Veranstaltungen dabei sein und bin privilegiert, unheimlich viele Leute kennenzulernen. Den tollen Menschen, welchen ich dabei begegne, wäre ich sonst nie



über den Weg gelaufen. Am meisten haben mich die Leute, welche den Umzug zum Stadtfest mit gestalten und in ihren historischen Kostümen zu der Figur werden, die sie darstellen, beeindruckt. Delitzsch heißt ja auch die „Stadt der Türme“. Die Aussicht von mindestens einem sollten Sie doch mal genossen haben.

Unsere Angebote in Sachen Kultur sind großartig. Lassen Sie sich also herzlich zu unseren Veranstaltungen einladen!

Manuela Krause

Die STADTJOURNALE

Informieren. Wirksam werben. Erfolgreich sein.

www.druckhaus-borna.de

Ein Stück Heimat verschenken

Die Werbegemeinschaft Delitzsch startet zum Stadtfest neues Gutschein-Angebot

Ein Gutschein, viele Möglichkeiten, und das Geld bleibt vor Ort: Ganz in diesem Sinne steht die Werbegemeinschaft Delitzsch vor dem „scharfen“ Start ihres neuen Stadtgutschein-Projekts. „Mit diesem wollen wir unseren Kunden eine Alternative zu den Internet-Riesen bieten und zugleich für die Ankurbelung des Warenkreislaufes in der Stadt sorgen“, berichtet Werbegemeinschaft-Schatzmeister Stefan R. Adam, dessen Verein in diesem Jahr seinen 25. Geburtstag feiert. Allerdings in bescheidenem Rahmen. „Es liegt uns fern, uns selbst zu feiern, unser Hauptanliegen ist die Standortvermarktung“, so der Delitzscher Einzelhändler. Selbiges Anliegen soll mit Hilfe des offiziell im Rahmen des Stadtfestes am letzten Juni-Wochenende startenden Gutschein-Projektes wieder ein Stück vorangetrieben werden. „Die entsprechenden Verträge mit dem Anbieter sind unterzeichnet, und die Testphase ist angelaufen“, so Adam. Zunächst seien ein Dutzend Händler mit von der Gutschein-Partie, perspektivisch hofft der Verein mit einer Beteiligung von bis zu 30. „Aufgrund der Tatsache, dass das Projekt für die Händler mit einem nur geringen Aufwand verbunden ist und für sie lediglich eine moderate Provision pro eingelöstem Gutschein anfällt, sind wir mit unserem Vorstoß auf eine grundsätzliche Aufgeschlossenheit gestoßen“, so der Werbegemeinschaft-Schatzmeister, demzufolge sich deutschlandweit über 1.000 Händler an dieser Aktion des Anbieters ZMYLE beteiligen. „Die Kunden sind an keinen bestimmten Händler gebunden, sondern können die auch online zu erwerbenden Gutscheine bei jedem der teilnehmenden Gewerbetreibenden einlösen und sie auch auf mehrere aufteilen“, nennt der Delitzscher Haushaltswaren-Händler weitere Details des Projektes. „Es ist ein bisschen so, als würde man

ein Stück Heimat verschenken, denn der Gutschein ist in vielen lokalen Geschäften einlösbar. Zugleich bleibt das Geld in der eigenen Stadt und im regionalen Wirtschaftskreislauf, womit die Unternehmen vor Ort gestärkt werden und zugleich in einem bescheidenen Maße Einfluss darauf genommen wird, dass die großen Internetfirmen nicht noch reicher werden.“

Fahrt aufgenommen hat das Gutschein-Projekt Stefan R. Adam zufolge mit der Häufung von Anfragen hiesiger Firmen nach Möglichkeiten, zu Weihnachten ihre Mitarbeiter beschenken zu können. „Ein Gutschein ist immer ein beliebtes Geschenk, in der Regel aber ist bislang Delitzscher Geld zu den einschlägigen Internetanbietern abgewandert. Und dies wiederum muss ja nicht sein“, findet der Delitzscher Einzelhändler, demzufolge sich der Stadtgutschein perspektivisch zu einem attraktiven Angebot mit einer großen Palette vom Essenseinkauf bis hin zum Tanken entwickeln soll. „Vorstellbar ist es zudem, den Kreis auch um Dienstleistungen zu erweitern“, so Adam, welcher die Finanzen eines Vereins verwaltet, der einen festen Stamm von knapp 50 Mitgliedern – unter anderem die Stadt selbst – umfasst. „Wir haben einige junge Leute im Vorstand und unsere Prämisse ist es, uns aus der lokalen Politik herauszuhalten“, so Stefan R. Adam, dessen Verein alljährlich zwischen 20 und 30 Aktionen vom Straßen- über das Stadtfest bis hin zum verkaufsoffenen Sonntag durchführt. „Die Bürger sollen wahrnehmen, dass ihre Stadt lebt und in der Lage ist, mit attraktiven Angeboten aus dem Schatten der nahen Messestadt herauszutreten.“

Roger Dietze



» Kleiner Elefantenbulle auf den Namen Bèn Lông getauft – Mehr als 13.000 Teilnehmer haben abgestimmt

Der kleine Elefantenbulle im Zoo Leipzig ist am 3. Juni von den Elefantenpflegern gemeinsam mit Oberbürgermeister Burkhard Jung und Zoodirektor Prof. Jörg Junhold auf den Namen Bèn Lông getauft worden. Der Namen bedeutet so viel wie „durchhalten trotz Widrigkeiten“. Tausende Menschen hatten sich an der Suche beteiligt. In der ersten Runde waren 5.597 Vorschläge eingereicht worden, aus der eine Vorauswahl von zehn Namen erstellt wurde.

Bei der finalen Abstimmung wurden 13.151 Stimmen abgegeben. Der Name Bèn Lông setzte sich mit 25 Prozent der Stimmen vor Tãm (19 %) und Churak (18 %) durch. „Der Name hätte passender nicht sein können. Ich verfolge die Geschichte des kleinen Elefanten von Beginn an und drücke wie alle Leipziger die Daumen, dass er gut heranwächst. Er hat großen Kämpfergeist bewiesen und mit den

Mitarbeitern des Zoos ein großartiges Team, das sich um ihn kümmert“, sagt Oberbürgermeister Burkhard Jung. Auch Zoodirektor Prof. Jörg Junhold ist zufrieden mit der Namenswahl: „Angesichts der bisherigen Lebensgeschichte des Jungtieres passt dieser Name perfekt und wir hoffen sehr, dass er auch weiterhin gegen alle Widerstände und trotz der schwierigen Bedingungen heranwächst.“

Das Elefantenkalb ist am 25. Januar zur Welt gekommen. Seither hat es seine Kämpfernatur vielfach bewiesen. Nachdem Mutter Hoa es nicht angenommen hat, wurde die Ernährung auf Ersatzmilch umgestellt und die Elefantenkühe Don Chung und Rani haben gelernt, die Betreuung des Jungtieres zu übernehmen und sind seit wenigen Tagen auch nachts beide unbeobachtet mit dem Jungtier zusammen. Zudem fand vor vier Wochen die Operation eines Nabelbruchs statt. Die Wundheilung dauert an und die Tierärzte betreuen das Jungtier weiterhin. Gegenwärtig wiegt Bèn Lông 158 Kilogramm und lernt täglich neue Verhaltensweisen von Don Chung und Rani und entdeckt die Fähigkeiten seines Rüssels. So kann er bereits feinmotorisch Schnürsenkel öffnen und schwenkt elefantentypisch das Grünfutter, wie er es bei den Großen sieht. Bis er feste Nahrung zu sich nimmt, wird es aber noch einige Wochen dauern.

PM Zoo Leipzig

» Der Zoo Leipzig ist täglich von 9 bis 19 Uhr geöffnet.



Kindertag im Hort am Rosengarten am 29. Mai 2019

Anlässlich des Internationalen Kindertages gab es auf dem Außengelände vom Hort am Rosengarten in der August-Bebel-Str. 4 in Delitzsch eine riesen Überraschungsparty für unsere Kids.

Die Erzieher organisierten ein buntes Angebot. Eine Hüpfburg wurde aufgebaut, welche von den Kindern mit AHHH und OHHH erobert wurde. Zu Discoklängen konnte beim Stopp Tanz der beste Tänzer ermittelt werden. Heiß begehrt war auch der Limbo Tanz. Hier mussten die Kids ihr akrobatisches Talent zeigen und unter einer Stange durch tanzen.

Beim Dosenwerfen gewannen die Zwerge tolle Preise. Hierzu meinte Noah: „Die waren echt cool.“

Das heiß begehrte Kinderschminken reihte sich auch in die Attraktionswelt mit ein. Die Kinder freuten sich über viele lustige und bunte Motive. Jette sagte: „Das müssen wir unbedingt öfter machen.“

Diese Meinung vertreten auch die Erzieher und bedanken sich im Namen aller Kinder bei der Schulleitung für einen hausaufgabenfreien Nachmittag.

Ein besonderer Dank gilt dem gesamten Erziehersteam für die super Organisation und tolle Umsetzung dieses atemberaubenden Tages. Und natürlich dem Autohaus Gülden, welches kurzfristig und preisgünstig einen Transfer der Hüpfburg von Bitterfeld nach Delitzsch ermöglichen konnte.

Hort am Rosengarten



Breiter Turm erhält Wetterfahne zurück

„Friederike“ hatte ihr den Garaus gemacht – die Wetterfahne des Breiten Turms in Delitzsch war beim Sturm am 18. Januar 2018 so stark beschädigt worden, dass sie abgebaut und repariert werden musste.

Nachdem die Bekrönung nun von einem Klempermeister und einer Restauratorin wieder gerichtet wurde, wird am 3. Juli 2019 ab etwa 9 Uhr mit Hilfe eines Krans der Wiedereinbau der Wetterfahne erfolgen.

» Hintergrund Breiter Turm

Der Breite Turm ist einer der beiden mittelalterlichen Stadttürme von Delitzsch. Er entstand 1397 als Teil der Wehranlage.

Mit 46 Metern Höhe zählt er zu den höchsten Gebäuden der Stadt. Die Grundmauern sind 2,10 Meter stark.

Von 1514 bis 1902 war im obersten Geschoss eine Hausmannswohnung eingerichtet, in der der Türmer und Stadtpfeifer lebte.

Einer Sage nach blies hier die Türmerstochter Maria Neander 1637 Trompetensignale und rief damit die Einwohner an die Waffen. Sie verteidigten daraufhin erfolgreich ihre Stadt vor schwedischen Angreifern.

Von Mittwoch bis Sonntag ist er von 12 bis 17 Uhr geöffnet (außer am Stadtfest-Wochenende). Dann ist auch der Blick in die historische Schuhmacherwerkstatt möglich.

PM Stadt Delitzsch

SiTa's on Tour

Vom 24. bis zum 26. Mai 2019 waren die SiTa's des „Hort am Rosengarten“ aus Delitzsch wieder unterwegs. Sie fuhren mit dem Bus nach Schwerin und nahmen am Liederfest „Klasse! Wir singen!“ teil. Seit vielen Jahren stellen die Sponsoren „ROSSMANN“ und „Procter & Gamble“ jährlich 100.000 Euro für das Singen und die Chorarbeit an Schulen zur Verfügung.

Jeder besitzt eine einzigartige Stimme und das Zusammenspiel vieler Stimmen ist ein großartiges Erlebnis. Mitte dieses Jahres werden über 730.000 Kinder und ihre Lehrkräfte an diesem Projekt teilnehmen und weit über 800.000 Besucher die Liederfeste miterlebt haben.

So auch die „SiTa's“ aus Delitzsch. Sie haben sich bei der Aktion beworben und durften am Liederfest „Klasse! Wir singen!“ am 25. Mai 2019 in Schwerin teilnehmen. Ein Busunternehmen aus Krostitz begleitete an diesem Wochenende die Kinder und die

Erzieherinnen. Untergebracht im AWO-Ferienort Muess, am Rande der Stadt, nur ein paar Meter vom Ufer des Schweriner Sees gelegen, konnten sich die „SiTa's“ auf den großen Tag vorbereiten. Zusammen auf einer riesigen Chor-Bühne in der „Palmberg-Arena“ sangen die „SiTa's“ 90 Minuten lang mit ca. 700 anderen Kindern aus verschiedenen Bundesländern bekannte Lieder wie: „Bruder Jakob“, „Die Gedanken sind frei“, „Kein schöner Land“ und „Morning has Broken“. Verschiedene Chanons, altes Liedergut und mehrsprachige Texte erhöhten den Reiz des gemeinsamen Singens. Die „SiTa's“ hatten sich in den vergangenen Monaten, gemeinsam mit Ihren Erzieherinnen Frau Bösel und Frau Gute, auf dieses Programm vorbereitet. Galt es doch nicht nur Texte zu lernen, sondern auch verschiedene Choreografien einzustudieren.

Möglich war die Durchführung dieses Wochenendes nur mit Hilfe der Eltern der



„SiTa's“ und dem Förderverein der Einrichtung. Auf diesem Weg noch einmal ein Dankeschön an alle Unterstützer und Helfer.

Dieser große Auftritt wird den Kindern, den Erzieherinnen und dem Publikum in Erinnerung bleiben. Vielleicht ist es auch Ansporn, künftig dem Singen treu zu bleiben oder wieder neu zu entdecken. Singen ist Klasse, singen macht Spaß und daraus werden unvergessliche Erlebnisse.

*www.klasse-wir-singen.de
Hort am Rosengarten*

KulturGUIDE

im Juni / Juli / August

Ausstellungen

» Barockschloss

26.6.–27.10.

Sonderausstellung „Am Pulsschlag der Zeit. Historische Zeitmesser“

Präsentiert wird eine breite Auswahl von technisch und kulturhistorisch sehenswerten Zeitmessern. Wunderbare Einzelstücke aus dem Mathematisch-Physikalischen Salon der Staatlichen Kunstsammlungen Dresden, aus der Schenkung des gebürtigen Delitzschers Otto Scherell und weiterer Leihgeber zeichnen ein Panoptikum unterschiedlicher Uhrentypen. Ausgestellt werden Sonnenuhren, Öllampenuhren, Sanduhren und die Nachbildung einer Wasseruhr aus dem 18. und 19. Jahrhundert. Eine Besonderheit ist die Mittagskanone, die als Sonnenuhr gebaut wurde und noch ein Kanonenrohr mit einer darüber befindlichen Glaslinse besitzt. Wenn die Sonne im Zenit steht, lösen die durch die Glaslinse gebündelten Sonnenstrahlen einen Kanonenschuss aus. Einen großen Raum nehmen Räderuhren aus dem 16. bis 20. Jahrhundert ein. Bestandteil der Ausstellung wird eine Uhrmacherwerkstatt sein, in der auch Modelle und Schaubilder die Uhrentechnik erklären.

Kirche

» Stadtkirche Peter und Paul

27.6., 19 Uhr

Eröffnungskonzert zum Stadtfest

Franz Schubert: Messe in G-Dur, F. Mendelssohn Bartholdy: Sinfonie Nr. 1, Chöre der Evangelischen Kirchgemeinden sowie Gäste

30.6., 19 Uhr

Abschlusskonzert zum Stadtfest

Das Ensemble Höreka bringt das Kirchenschiff zum Schwingen und Klingeln (Planetengong, Trommeln, u. v. m.)

7.8. | 14.8. | 21.8. | 28.8., 12 Uhr

Orgelpunkt 12 20 minütige Orgelmusik, gespielt an der großen Rühlmann Orgel, an jedem Mittwoch im August

Kultur / Freizeit

» Altstadt

28.–30.6.

Stadtfest mit historischem Peter- & Paul-Markt Delitzscher Stadtfest mit zahlreichen Konzertbühnen, historischen Darstellern und Jahrmarkt.

» Weitere Informationen dazu finden Sie auf Seite 13/14 im Amtsblatt der jetzigen Ausgabe.

» Delitzscher Stadtjournal – Werbung, die ankommt!

Die nächste Ausgabe erscheint am 5. Juli 2019.

» Ihre Ansprechpartner für Anzeigenschaltung

Katrin Kakoschky

katrin.kakoschky@druckhaus-borna.de

Tel. 03433 7782025

Nadine Saupe | Tel. 03433 2486784

DRUCKHAUS BORNA | Abtsdorfer Str. 36 | 04552 Borna

» Beerendorfer Straße 1 (Betreuungsverein „Fürsorge“ e.V.)

jeden Mo–Fr, 9–11 Uhr (Öffnungszeiten)

Beratung über Vorsorgevollmachten und ehrenamtliche

Betreuungen Anmeldungen zu Beratungsgesprächen unter 034202 374711

» Brodauer Weg 9, Delitzsch/OT Zschepan (SV Grün-Weiß Selben e.V.) 21.–23.6.

Vereinsfest

Anlässlich des 60-jährigen Vereinsjubiläums sind alle sehr herzlich einladen.

Programm – Fr., 21.6., 18 Uhr:

- Altherren Turnier

Sa., 22.6., 15 Uhr:

- Spiel 1. Männermannschaft

- Ab 19 Uhr Beginn Feier zum Vereinsjubiläum

So., 23.6., 10 Uhr:

- Spiel Nachwuchskicker

» DRK Delitzsch (Eilenburger Straße 65)

3.7. | 7.8., 13:30–18:30 Uhr

Lass dich anzapfen und sei Lebensretter!

Freiwillige Blutspende mit Möglichkeit einer Stammzellen-Typisierung

» Feuerwehrgerätehaus Selben/Zschepan (Lange Straße 65)

22.6., 10–16 Uhr

25 Jahre Jugendfeuerwehr Selben

» Hospitalkirche

6.7., 18–19 Uhr

Kupazukow

Mittelhochdeutsche, sorbische und slowakische Lieder, Klezmer und mehr

» Location „Am Wasserturm“

22.6., 21 Uhr

80er/90er-Party mit DJ Grobi

Lasst uns das Tanzbein schwingen zu den unvergessenen Songs der 80er/90er Jahre.

» Marktplatz

25.6. | 27.6. | 2.7. | 4.7., 8–14 Uhr

Delitzscher Wochenmarkt

Neben Lebensmitteln und Blumen wird auch Kleidung angeboten. Folgende Händler nehmen regelmäßig am Delitzscher Wochenmarkt teil:

- Landfleischerei Zwochau

- Marktkonditorei Brehna

- Gärtnerei Petersohn (in der Pflanzensaison)

- Uhrmachermachermeister Wolfgang Teich

- Agrarprodukte aus Schlaitz GmbH (donnerstags)

- Fischhändler R. Müller (donnerstags)

» Soziokulturelles Zentrum „Mittendrin“

3.7. | 17.7. | 7.8. | 21.8., 14–16 Uhr

EUTB – Ergänzende unabhängige Teilhabeberatung

Die EUTB Torgau berät im Landkreis Nordsachsen Menschen mit (drohender) Behinderung, deren Angehörige sowie alle Interessierten kostenfrei und unabhängig in allen Fragen rund um Teilhabe und Rehabilitation.

Perücken **Zweithaar**

präqualifizierter Partner aller Krankenkassen

**für Sie in Delitzsch-Ost
J.-R.-Becher-Str.25
Tel. 034202 - 64695**



» „St. Georg-Hospital“, Cafeteria
18.7. | 29.8., 14–16 Uhr
EUTB – Ergänzende unabhängige Teilhabeberatung

» Tiergarten Delitzsch
22.6. | 5.7. | 6.7., 20 Uhr
„SALON MARLON oder Woanders ist es auch nicht besser. Ein Sommerstück für Delitzsch“ – Sommertheater im Tiergarten Delitzsch

Reservieren Sie Ihre Karten! Schreiben Sie einfach eine E-Mail an info@baff-theater.de oder kontaktieren Sie uns telefonisch unter: 034202 36070. Weiter Infos zum Stück, zu Terminen, Zeiten und Kartenpreisen finden Sie auf unserem Infoblatt. Wir würden uns sehr freuen, Sie auch in diesem Jahr als Gast begrüßen zu dürfen.
Eine Veranstaltung des Baff Theater Delitzsch e.V. und der Theaterakademie Sachsen

Vorschau

» Barockschloss
30.7. | 1.8., 14 Uhr
Ritterspiele Ferienspaß für Königskinder

6.8. | 8.8., 14 Uhr
Schnurrer, Brummtopf, Knochenkegeln – Spielen im Mittelalter Ferienspaß für Königskinder

» Hospitalkirche
12.7., 17–18 Uhr
Whysker Liedermacher

20.7., 18–19 Uhr
Giddy up American Folk

10.8., 18–19 Uhr
Martin Hoepfner – Gitarre Solo
Tango, Blues, Rock, Klassik etc.

» Marktplatz
18.7. | 22.8., 16–21 Uhr
Deliziöse Abendmärkte

» Pfarrscheune Schenkenberg
23.8., 20–23:30 Uhr
Rock aus der Region
Mit „Tasty Waste“ aus dem Delitzscher Ortsteil Schenkenberg und der Eilenburger Band „Schobermusik“ rocken zwei Bands aus der Region die Schenkenberger Pfarrscheune.



Delitzscher Stadtjournal
online



www.druckhaus-bornade.de

» Stiftung „St. Georg-Hospital“
30.8., 14 Uhr
25-jähriges Jubiläum Altenpflegeheim St. Georg
Festveranstaltung zum 25-jährigen Jubiläums des Altenpflegeheims Stiftung „St. Georg Hospital“ zu Delitzsch

» Tiergarten Delitzsch
3.8., 10–17 Uhr
Sommer-Kinderflohmarkt

24.8., 18–22 Uhr
BBQ in der Zafari-Station (mit Voranmeldung unter 034202 56419)

Termin- und Programmänderungen vorbehalten. Ein Anspruch auf Vollständigkeit besteht nicht.

Aus der Region

» Brandis, Innenstadt
28.–30.06. (Fr. ab 18 Uhr/Sa. ab 14 Uhr/So. ab 10 Uhr)
Stadtmusikfest

» Brandis, Markt
24.8., 14 Uhr
Oldtimertreffen

» Leipzig, Auerbachs Keller
24. | 30.6., 17 Uhr (Start)
Lotter weiß, Luther liebte Leipzig nicht!
Stadtrundgang mit Hieronymus Lotter

28.7., 18 Uhr (17:30 Uhr Einlass)
Besuch vom Teufel – Goethes letzte Tage
Schauspiel in Auerbachs Keller Leipzig

» 10. Passagenfest Leipzig sucht besten „Straßenkünstler“ – Bewerbungen interessierter Musiker und Kleinkünstler bis 30. Juni möglich

Parallel zum Passagenfest Leipzig steigt am 6. September das größte Straßenmusikfestival der Stadt. Interessierte Künstler von Klassik über Singer/Songwriter bis Pop/Rock und Kleinkunst (Solokünstler, Musikgruppen/Ensembles, Chöre, Instrumental-Musiker, Kleinkunst, z. B. Artistik, Pantomime, Jonglage, Kabarett etc.), die als Straßenkünstler auftreten möchten, können sich ab sofort bewerben. Eine besondere Komponente soll das Straßenkunstfestival im Clara Schumann-Jahr durch eine lebendige Notenspur quer durch die Leipziger City erhalten. Bewerbungen von Künstlern mit einem klassischen Repertoire sind daher besonders willkommen.

» Zur Bewerbung (erfolgt beim Popsaxony e.V., dem Partner des Straßenkunstfestivals, in zwei Schritten):

1. Unter www.popsaxony.de/signup registrieren, kostenloses Profil einrichten mit Hörprobe(n), Foto(s), gern auch Videolink, sowie Ansprechpartner und Kontaktdaten.
2. Zusätzlich eine kurze Mail an: bewerbung@popsaxony.de (Betreff: Passagenfest Leipzig 2019) mit dem Verweis auf das vollständige Profil. Bitte Angabe zu Platz- und evtl. Strombedarf (Auftritt möglichst unplugged) nicht vergessen!

» Informationen unter: www.passagenfest-leipzig.com sowie facebook.com/LeipzigerPassagenfest Paarmann Dialogdesign



» Leipzig, SENEK GmbH (Wittenberger Straße 15)

24.6., 19 Uhr

kostenloser Informationsabend

Experten von enerix und SENEK beantworten Fragen zum Thema Solarstrom, Speicherung und SENECloud. Bitte melden Sie sich an bei: Energy Weitzel GmbH, Handelsplatz 2, 04319 Leipzig, Tel. 0341 6585-8230, E-Mail: leipzig@enerix.de

» Leipzig, Zoo

13.7. | 26.7. | 10.8. | 24.8., 18:30 Uhr

Hakuna Matata – Afrika hautnah erleben

» Wurzen, Stadtgebiet

22.6., 10–19 Uhr

Sächsischer Familientag

» Weitere Informationen zu dieser Veranstaltung finden Sie unten auf dieser Seite in dieser Ausgabe.

» Wurzen

2.–11.8., 10–19 Uhr

Ringelnetz-Sommer Lesungen

» Zwenkau, Stadthafen

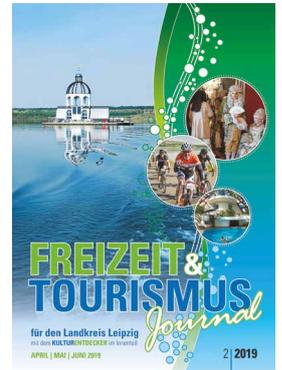
27.–30.6.

3. NeuSeenLand Musikfest

» Stöbern Sie in unserem Journal

Diese und weitere Freizeittipps finden Sie im aktuellen FREIZEIT & TOURISMUS Journal. Sie erhalten es u. a. in Tourist- und Stadtinformationen, Stadtverwaltungen, bei touristischen Anbietern, in Pensionen, Hotels in der Region.

Die Onlineausgabe finden Sie unter www.druckhaus-borna.de.



» 23. Sächsischer Familientag am 22. Juni 2019 in Wurzen – Spielspaß und Unterhaltung, Information und Beratung für alle von Null bis 99

Bereits zum 23. Mal lädt das Sächsische Familienministerium Kinder, Familien und Senioren ein, gemeinsam den Sächsischen Familientag zu erleben. Gastgeber ist die Stadt Wurzen. Auf dem Festgelände im Stadtpark erwartet die Besucher am 22. Juni von 10 bis 19 Uhr ein kunterbuntes Programm. Neben dem Ministerium präsentieren sich zahlreiche, vor allem sächsische, Initiativen und

Vereine mit vielfältigen Mitmachaktionen sowie Informations- und Beratungsangeboten für die ganze Familie und für Menschen in allen Lebensbereichen. In verschiedenen Themengebieten von „Erforschen und Erleben“ über „Gesund und Genießen“ und „Leben und Lernen“ bis zu „Familie und Freizeit“ gibt es an über 70 Ständen eine Menge zu entdecken. Eltern, Großeltern, Kinder, Onkel und Tanten sind herzlich eingeladen, in die unterschiedlichen Welten aus den Bereichen Alltag, Information und Freizeit einzutauchen, mitzumachen, auszuprobieren, zuzuschauen, zuzuhören – und vor allem in Familie Spaß zu haben. Darüber hinaus sorgen auf der Bühne „Ulf, der Spielmann“, die Band „Nightfever“ und viele weitere Akteure für Stimmung bei Jung und Alt. Weitere Höhepunkte werden das AOK-Puppentheater mit großer Zeltstadt und einem Sinnesparcours, das „Kinder stark machen“-Projekt der Bundeszentrale für gesundheitliche Aufklärung und natürlich der „Familienruderführerschein“ am Stand des Familienministeriums sein. Gleich in der Nähe findet man den Theaterbus des Theaters der Jungen Welt und den Impfbus. Hier kann man sich beraten und auf Wunsch gleich vor Ort impfen lassen (Impfweis und Krankenversichertenkarte nicht vergessen!). Der Eintritt zum 23. Sächsischen Familientag und alle Angebote vor Ort – außer Speisen und Getränke – sind kostenfrei. Für eine bequeme Zufahrt und kostenlose Parkplätze ist gesorgt.

» Familientag barrierefrei

Das Festgelände ist barrierefrei zugänglich. Barrierefreie Parkplätze und Sanitäreinrichtungen sind vorhanden. Das Bühnenprogramm wird von Gebärdensprachdolmetschern übersetzt. Alle Infos und den Flyer zum Familientag finden Sie auch barrierefrei auf www.familientag.sachsen.de.

Sächsisches Staatsministerium
für Soziales und Verbraucherschutz



23. SÄCHSISCHER FAMILIENTAG

22. Juni 2019 ab 10 Uhr im Stadtpark Wurzen

Eintritt frei | über 70 Aktionsstände | Impfbus mit Impfservice
tolles Bühnenprogramm | familientag.sachsen.de



STAATSMINISTERIUM
FÜR SOZIALES UND
VERBRAUCHERSCHUTZ



AMTSBLATT

der Großen Kreisstadt Delitzsch

Ausgabe
12/2019
21. Juni 2019



Peter & Paul

Stadtfest Delitzsch

www.peterundpaul-delitzsch.de

28.-30.06.

2019



Mehr als
20 HIGHLIGHTS
auf
6 BÜHNEN



Not- und Bereitschaftsdienste

Wo finde ich Hilfe? Zeitraum vom 21. Juni bis 7. Juli

Kassenärztlicher Bereitschaftsdienst für Hausbesuche vom 21.6. bis 7.7.

Montag, Dienstag, Donnerstag	19 bis 7 Uhr
Mittwoch und Freitag	14 bis 7 Uhr
Sonnabend, Sonntag/Feiertag	7 bis 7 Uhr
einheitliche Rufnummer der Leitstelle:	116 117
Rufnummer für Krankentransporte:	0341 19222

Die **Portalpraxis** für den ambulanten Bereitschaftsdienst im **Krankenhaus Delitzsch, Dübener Straße**, ist wie folgt geöffnet:

Mittwoch und Freitag	von 14 bis 20 Uhr
Sonnabend, Sonntag, Feiertage/Brückentage:	von 9 bis 20 Uhr

Außerhalb dieser Zeiten erfolgt Vermittlung über die: **116 117**

Zahnärztlicher Notfalldienst

Die diensthabenden Zahnarztpraxen (in Leipzig) für den zahnärztlichen Notfalldienst **montags bis freitags** können Sie auf der Homepage www.zahn-aerzte-in-sachsen.de unter Patienten > Notfalldienst > D (Delitzsch) erfahren.

Zahnärzte-Wochenenddienst für Delitzsch

(von 9 bis 11 Uhr)

22./23.6.	Praxis Katja Thiele Tel. 034202 62352 Rosental 18, 04509 Delitzsch
29./30.6.	BAG Dr. med. dent. Jörg Töpfer, Dres. med. dent. Wieland Kärger & Sören Wenner Tel. 034294 84717 Hauptstr. 22, 04519 Rackwitz
6.7.	BAG Dipl.-Med. Ursula Lorenzsohn Tel. 0341 3586339 Hauptstr. 56, 04416 Markkleeberg
7.7.	BAG Dipl.-Stom. Kathrin Haugk, Dipl.-Stom. Michael Fechler Tel. 0341 4845111 Zschochersche Str. 71, 04229 Leipzig

Augenärztlicher Notdienst

über die bundeseinheitliche Rufnummer (Leitstelle) **116 117** erfragen!

Apotheken-Notdienst Stadt Delitzsch

Montag bis Freitag und Samstag von 20 Uhr bis 8 Uhr des Folgetages; **Bis 20 Uhr übernimmt immer die Apotheke im Kaufland den Dienst (auch samstags)**. Ab 20 Uhr übernimmt dann die dienstbereite Apotheke (siehe unten!) **sonntags und feiertags** von 8 bis 8 Uhr des Folgetages.

21./22.6.	Domos-Apotheke Eisenbahnstr. 27, 04509 Delitzsch Tel. 034202 363560
23.6.	Nord-Apotheke Bonhoefferstr. 1, 04509 Delitzsch Tel. 034202 63704
25./26.6.	Apotheke Zschortau Lindenstr. 1a, 04519 Rackwitz Tel. 034202 92231
27./28.6.	Phönix-Apotheke Ludwig-Jahn-Str. 4, 04509 Delitzsch Tel. 034202 7590
29./30.6.	Rosen-Apotheke Eilenburger Str. 25/27, 04509 Delitzsch Tel. 034202 53113

1.-3.7.	Linden-Apotheke Glesien Lindenstr. 10, 04335 Schkeuditz OT Glesien Tel. 034207 70267
4./5.7.	Rotkäppchen-Apotheke Beerendorfer Str. 49, 04509 Delitzsch Tel. 034202 51463
6./7.7.	Kaufland-Apotheke Sachsenstraße, 04509 Delitzsch Tel. 034202 346898

Tierärztereitschaft vom 22. bis 23.6.

Delitzsch:	TÄ Verena Hülsmann, Katzenpraxis Delitzsch, Lindenstraße 5 Tel. 034202 154477, Behandlung nur von Katzen nach telefonischer Absprache!
Glesien:	TÄ Daniela Mäder, Lindenstraße 3, 04435 Schkeuditz, OT Glesien Handy: 0173 2909187

Tierärztereitschaft am 29./30.6.

Döbernitz:	TÄ Diana Frisch, Schulgasse 2 Handy: 0163 7820563, bitte nur mit telefonischer Vorabsprache!
Krostitz:	DVM Adelheid Kandler, Dorfplatz 6 Tel. 034295 72478, Fax: 034295 709819, Handy: 0177 6522858

Tierärztereitschaft am 6./7.7.

Delitzsch:	TÄ Verena Hülsmann, Katzenpraxis Delitzsch, Lindenstraße 5 Tel. 034202 154477, Behandlung nur von Katzen nach telefonischer Absprache!
Glesien:	TÄ Daniela Mäder, Lindenstraße 3, 04435 Schkeuditz, OT Glesien Handy: 0173 2909187

Fundtiere

Fundtiere in dringenden Fällen Tag und Nacht während der Sprechzeiten der Stadtverwaltung Delitzsch: **034202 670 (Zentrale)**
außerhalb der Sprechzeiten der Stadtverwaltung Delitzsch: **034202 660 (Polizeirevier)**

Not- und Bereitschaftsdienste für Havariefälle

Störungsdienst der Stadtwerke Delitzsch GmbH (24 h) (Netzgebiet der Stadt Delitzsch)	
Elektroenergie	034202 65666
Gas/Wärme	034202 65777
Störungsdienst des ZV DERAWA	
Trinkwasserversorgung	0162 2768999
Störungsdienst des Abwasserzweckverbandes Delitzsch	
Abwasser	034202 347922

Polizei	110
Feuerwehr/Rettungsdienst	112

Amtliche Bekanntmachungen

Bekanntmachung von Beschlüssen der Ausschüsse des Stadtrates Delitzsch

Technischer Ausschuss am 4. Juni 2019

In der öffentlichen Sitzung des Technischen Ausschusses am 4. Juni 2019 wurde folgender Beschluss gefasst:

Beschluss-Nr. 22/19

Anschaffung eines Kubota M 5111 mit Frontlader, Forstseilwinde und Wurzelstockfräse für die Servicegesellschaft der Stadt Delitzsch (SGD)
Die Beschlüsse des öffentlichen Technischen Ausschusses können in der Stadt-

verwaltung Delitzsch, Schloßstraße 30, Verwaltungsgebäude II, Zimmer 2.17 während der Dienstzeiten eingesehen werden.



Dr. Wilde
Oberbürgermeister

Bekanntmachung von Beschlüssen der Ausschüsse des Stadtrates Delitzsch

Verwaltungs- und Finanzausschuss am 6. Juni 2019

In der Sitzung des Verwaltungs- und Finanzausschusses am 6. Juni 2019 wurde folgender Beschluss gefasst:

Öffentliche Sitzung

1/19 Beschluss über die Annahme eingegangener Spenden

Die Beschlüsse des öffentlichen Verwaltungs- und Finanzausschusses können in der Stadtverwaltung Delitzsch, Markt 3, Zimmer 2.10, während der Dienstzeiten eingesehen werden.



Dr. Wilde
Oberbürgermeister

Einladung zur Sitzung des Technischen Ausschusses

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger, die nächste planmäßige Sitzung des Technischen Ausschusses findet am **Dienstag, dem 2. Juli 2019**, um 17:00 Uhr im Rathaus Delitzsch, Markt 3, Sitzungssaal statt. Dazu möchte ich Sie recht herzlich einladen.

Tagesordnung

- Öffentlicher Teil
- I. Eröffnung der Sitzung und Feststellen der Beschlussfähigkeit durch den Vorsitzenden
 - II. Beratung und Beschlussfassung
 1. Anschaffung eines Transporters für die Servicegesellschaft der Stadt

- Delitzsch (SGD) 6-19
 2. Lieferung von einem Dokumentenscanner mit Sortierfächern 37-19
 - III. Verschiedenes
- Es schließt sich eine nicht öffentliche Sitzung an.

Mit freundlichen Grüßen



Dr. Manfred Wilde
Oberbürgermeister

Öffentliche Bekanntgabe des DERAWA Zweckverband Delitzsch-Rackwitzer Wasserversorgung

Die 1. Verbandsversammlung 2019 findet am 04.07.2019 um 10 Uhr in der Bitterfelder Straße 80, 04509 Delitzsch statt. Die Sitzung ist öffentlich, es schließt sich ein nichtöffentlicher Teil an.

Vorgeschlagene Tagesordnung

1. Feststellung Beschlussfähigkeit, Bestätigung Tagesordnung und Niederschrift
2. Feststellung des Jahresabschlusses 2018 und Erteilung der Entlastung
3. Höhe der Ausschüttung aus der Eigenkapitalverzinsung 2018

4. Bestellung eines Abschlussprüfers für den Jahresabschluss 2019
5. Genehmigung / Nachgenehmigung Erschließungsverträge
6. Informationen der Geschäftsführung
7. Anfragen, Sonstiges



gez. Dr. Wilde
Verbandsgeschäftsführer

Ausschreibung Nr. 05/2019

Die Stadt Delitzsch fordert unverbindlich für nachfolgend aufgeführte Bauplätze gelegen im Chronist Lehmann Weg (Geltungsbereich des Bebauungsplan Plan Nr. 21) zur Abgabe eines bezifferten schriftlichen, Zusatz- und bedingungsfreien Angebotes auf:

Grundstücksangaben:

Bauplatz 9 Größe ca. 1.492 m²
 Bauplatz 11 Größe ca. 1.534 m²

Der als Anlage beigefügte Plan mit den geschätzten Flächengrößen gibt Auskunft über die Lage der Bauplätze, die derzeit noch nicht vermessen sind. **Mindestgebot je Bauplatz: 145,00 €/m².** Die Baugrundstücke befinden sich im Chronist Lehmann Weg (ehemalige Stadtgärtnerei). Die Herstellung der vollständigen Erschließungsanlagen im Sinne des § 123 BauGB ist durch die Stadt Delitzsch beauftragt (einschließlich Rückbau der Freileitung).

Jeder Bauplatz wird im gegenwärtigen Zustand, mit Bewuchs und jeweils mit einer im Grundbuch gesicherten Bauverpflichtung, ein Wohnhaus nach den Vorgaben des Bebauungsplanes Nr. 21 innerhalb 2 Jahren (gerechnet ab Eintragung der Rechtsänderung im Grundbuch) bezugsfertig zu errichten, verkauft. Baugrunduntersuchung und Baufeldfreimachung (einschließlich Entsorgung) sind Sache der jeweiligen Erwerber. Bauwillige können sich mit Angabe der Bauplatz-Nummer laut Lageplan mit einem Gebot (Preis/m²) bewerben. Bei mehreren Bewerbern mit dem gleichen Gebot auf demselben Bauplatz entscheidet das Los in öffentlicher Sitzung des Stadtrates.

Die Bauplätze werden vermessen und unbelastet verkauft. Der jeweilige Erwerber trägt sämtliche Kosten des Rechtsgeschäftes. Stillgelegte Versorgungsleitungen verbleiben im Gelände. Garantien jeglicher Art sind ausgeschlossen.

Weitere Auskünfte gibt das Sachgebiet Liegenschaften der Stadtverwaltung Delitzsch, Markt 3, Zimmer 3.10, Tel.: 034202/67134. Ihre Kaufan-

gebote richten Sie bitte bis zum **22. Juli 2019**, an die Große Kreisstadt Delitzsch, Oberbürgermeister, Markt 3, 04509 Delitzsch in einem geschlossenen und mit Ausschreibung Nr. 05/2019 „Bauplatz – Alte Stadtgärtnerei“ gekennzeichneten Umschlag.

Alle bisher vorliegenden Anträge bei der Stadtverwaltung Delitzsch sind hinfällig. Es besteht die Möglichkeit, dass sich die bisherigen Interessenten an der Ausschreibung beteiligen. Bewerbungen von Grundstücksmaklern werden nicht berücksichtigt.

Zuschlagserteilung:

Die Entscheidung zur Vergabe des Bauplatzes erfolgt auf der Grundlage des Preisgebotes (einschließlich des Nachweises der Kaufpreisfinanzierung - Bankbestätigung) durch den Stadtrat. Die Stadt Delitzsch ist nicht verpflichtet, sich für eines der eingereichten Gebote zu entscheiden. Es handelt sich nicht um ein förmliches Bieterverfahren! Aus dieser Aufforderung können keinerlei Ansprüche der Bewerber, insbesondere aus der Nichtberücksichtigung von Angeboten, abgeleitet werden! Aufwendungen der Bewerber werden nicht erstattet.

Datenschutzbelehrung:

Mit der Abgabe eines Gebotes erklärt der Bewerber seine Einwilligung (im Sinne der Datenschutzgrundverordnung Art. 6 Abs. 1 lit. b) zur Speicherung, Verarbeitung und Weitergabe seiner personenbezogenen Daten zur Vorbereitung/Durchführung eines Kaufvertrages und Umsetzung seines Bauvorhabens. Näheres im Internet unter: www.delitzsch.de/Ausschreibungen



Dr. Wilde
 Oberbürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung des endgültigen Wahlergebnisses für die Kommunalwahlen in der Großen Kreisstadt Delitzsch am 26. Mai 2019

Der Gemeindevwahlausschuss hat in seiner öffentlichen Sitzung am 6. Juni 2019 das endgültige Wahlergebnis für die Stadtrats- und Ortschaftsratswahlen am 26. Mai 2019 wie folgt ermittelt:

I. Ergebnisse der Wahlen

Stadtrat der Stadt Delitzsch

1. Zahl der Wahlberechtigten (A)	20.938
2. Zahl der Wähler (B)	11.264
3. Zahl der ungültigen Stimmzettel (C)	285
4. Zahl der gültigen Stimmzettel (D)	10.979
5. Zahl der insgesamt abgegebenen gültigen Stimmen (E)	31.537
6. Zahlen der für die Bewerber der einzelnen Wahlvorschläge zusammen abgegebenen gültigen Stimmen, Gesamtstimmenzahlen für die einzelnen Wahlvorschläge und die Verteilung der Sitze (30) auf die einzelnen Wahlvorschläge:	

Stadtrat der Stadt Delitzsch	Stimmen	Sitze
Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)	8.171	8
Freie Wählergemeinschaft Delitzsch e.V. (FWG)	7.334	7
Alternative für Deutschland (AfD)	5.036	5
Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)	4.520	4
DIE LINKE (DIE LINKE)	3.159	3
Bürgerinitiative Menschenkinder Delitzsch! e.V.	1.225	1
Heimatverein Döbernitz e.V.	1.103	1
BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)	989	1

7. Folgende Bewerber sind mit folgender Anzahl gültiger Stimmen gewählt; die Ersatzpersonen sind in folgender Reihenfolge festgestellt:

1. Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Plath, Mathias, Bauingenieur	1.461
2. Stoye, Angelika, Dipl.-Jurist	738
3. Wolff, Thilo, Dipl.-Verwaltungsbetriebswirt	724
4. Schladitz, Gerhard, Dipl.-Agraringenieur	507
5. Kieseewetter, Jörg, Landtagsabgeordneter	473
6. Mieth, Dietmar, Diplom-Agraringenieur	441
7. Winkler, Lars, Leitender Angestellter	352
8. Bezouh, Tarek, Kfz-Meister	258

Ersatzpersonen

	Stimmen
9. Geidel, Jens, Geschäftsführer	250
10. Dr. Lukas, Holger, Arzt	235
11. Frieß, Jens, selbständig	232
12. Helmholz, André, selbständig	199
13. Wildführ, Christian, Prokurist	190
14. Köpnick, Dirk, Diplom-Ingenieur (FH)	175
15. Richter, Nadine, Verwaltungsfachangestellte	136
16. Motscha, Michaela, Ärztin	130
17. Stolle, Kathleen, Friseurmeisterin	118
18. Fritzsche, Ilona, Rentner	102
19. Gladziwa, Jacobus, Kirchenmusiker	101
20. Hofmeister, Jens, Versicherungsfachmann	99
21. Müller, Diana, Angestellte	95
22. Putze, Michael, Rechtsanwalt	92
23. Voigt, Christa, Geschäftsführer	89
24. Hauck, Lothar, selbständig	86
25. Pollok, Reinhard, Rentner	84
26. Glöckner, Linda, Auszubildende	82
27. Große, Maximilian Johannes, Auszubildender	66
28. Kuhne, Christian, Pharmareferent	66
29. Dudde, Gero, Lehrer	65
30. Mühlner, Enrico, selbständig	63
31. Wiedling, Jürgen W., Logistikingenieur	60
32. Funke, Rebekka, Studentin	55
33. Bosse, Alexander, Geschäftsführer	50
34. Kuroпка, Peter, Angestellter	36
35. Jakisch, Christian, Straßenwärter	32
36. Kriebel, Stephan, Supervisor	30
37. Thier, Moritz, Soldat	29
38. Rocktäschel, Ina, Grundschullehrer	27
39. Voigt, Stefan, Bauingenieur	27
40. Steinecke, Nick, Fliesenleger	26
41. Wachendorf, Jana, Bankkauffrau	21
42. Wolf, Sebastian, selbständig	21
43. Schulz, Marc, Angestellter	18
44. Brzoska, Patrick, Produktionsmitarbeiter	16
45. Haftstein, Kerstin, Büroleiterin	14

2. Freie Wählergemeinschaft Delitzsch e.V. (FWG)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Kleinert, Holger, Zahnarzt	797
2. Bernhardt, Uwe, Amtsleiter	761
3. Quinque, Olaf, Sozialpädagoge	582
4. Epperlein, Cathrin, Augenoptikermeisterin	504
5. Schade, Frank, Elektromonteur	385
6. Mertzsch, Ines, Lehrerin	361
7. Schade, Monika, Krankenschwester	359

Ersatzpersonen	Stimmen
8. Robitzsch, Jens, Technischer Angestellter	279
9. Raab, Dagmar, Rechtsanwältin	250
10. Nagel, Kathrin, Schulleiterin	233
11. Eberhardt, Nicole, Werbekauffrau	231
12. Lorenz, Silke, Zahnärztin	227
13. Pigors, Kerstin, Zahntechnikerin	202
14. Krulich, Emily, Auszubildende	159
15. Pötschke, Kathleen, Augenoptikermeisterin	150
16. Sparwald, Detlef, Gastwirt	133
17. Nicklisch, Daniel, Industriefachwirt	120
18. Wolff, Christian, Diplom-Sozialwirt	119
19. Sonntag, Antje, Geschäftsführerin	118
20. Kaufmann, Axel, Rechtsanwalt	108
21. Baumgärtel, Gerd, Bauingenieur	100
22. Bernhardt, Bruno, Student	93
23. Zschernitz, Wolfgang, Projekt-Ingenieur	92
24. Reibrandt, Daniel, Angestellter	88
25. Rüger, Mario, Diplomkaufmann	87
26. Köppen, Torsten, Aufsichtsperson	85
27. Becher, Mike, Berufssoldat	81
28. Vathje-Forbrig, Kati, Krankenschwester	71
29. Hempel, Sascha, Auszubildender	69
30. Riesel, Mario Günter, Erzieher	63
31. Kuntsche, Bernd, Rentner	57
32. Triebel, Rotraud, Lehrerin	50
33. Reisewitz, Carsten, Diplomingenieur	44
34. Bemann, Heiko, Gastwirt	41
35. Tritschler, Mario, Betriebswirt	39
36. Toepke, Jörg, Pensionär	34
37. Pigors, Holger, Angestellter	31
38. Rudolph, Klaus, Pensionär	30
39. Sperling, Karen, Beamtin	29
40. Buchholz, Gerhard, Rentner	29
41. Schäfer, Sebastian, Angestellter	27
42. Schwartz, André, Ausbilder Erwachsenenbildung	16

3. Alternative für Deutschland (AfD)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Ackermann, Joachim, Diplom-Ökonom	2.618
2. Meißner, Paul Hans-Peter, Maurermeister	812
3. Rittmeyer, Bernd, Lokführer	519
4. Buchmann, Dominik, Betriebswirt	435
5. Buchmann, Daniela, Qualitätsmanagerin	397

Ersatzpersonen	Stimmen
6. Kissinger, Andres, Drucker	255

4. Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Kleinke, Rüdiger, Geschäftsführer	869
2. Dr. Schönherr, Siegfried, Professor für Informatik	459
3. Penndorf, Steffen, Geschäftsführer	325
4. Zänker, Reinhard, Rentner	319

Ersatzpersonen	Stimmen
5. Pufe, Volker, Oberarzt	311
6. Dr. Mack, Monika Ulrike Ellen, Ärztin	239
7. Mittmann, Matthias, Dipl.-Sozialpädagoge	228
8. Dr. Raschpichler, Gerd Karl August Georg, Diplom-Ingenieur	212
9. Arnold, Theodor, Rentner	178
10. Uhlemann, Jannes, Student	172

11. Schneider, Adrian, Schüler	164
12. Kasubek, Sven, Außendienstmitarbeiter	108
13. Klemm, Oliver, Lehrer	105
14. Rindsland, Norbert, Kaufmann	96
15. Ewald, Simone, Studentin	86
16. Zänker, Hannelore, Rentnerin	62
17. Rühl, André, selbständig	61
18. Schinkel-Kleinke, Marika, Angestellte	57
19. Kleinke, Miriam, Studentin	55
20. Birr, Christoph, Produktionsmitarbeiter	49
21. Hiltscher, Lucie, Erzieherin	48
22. Ebel, Eric, Student	47
23. Klenke, Christian, Diplom-Ingenieur	37
24. Gaul, Sibylle, Verkäuferin	36
25. Genzel, Susanne, Grundschulleiterin	34
26. Holke, Martin, Vertriebsmitarbeiter	33
27. März, Siegfried, Rentner	31
28. Müller, Robert, Diplom-Verwaltungswirt (FH)	23
29. Laßnack, Colin, Lehrer	21
30. Hueske, Bernhard, Angestellter	21
31. Reiche, Gerd, Rentner	16
32. Baake, Gerald, Diplom-Ingenieur	14
33. Krämer, Karl, Rentner	4

5. DIE LINKE (DIE LINKE)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Haase, Heike, persönliche Mitarbeiterin	718
2. Stoye, Christian, staatlich anerkannter Erzieher	709
3. Paubandt, Bettina, Hebamme	583

Ersatzpersonen	Stimmen
4. Rauch, Monika, Staatswissenschaftlerin	402
5. Richter, Bernd, Diplomlehrer	264
6. Meyerhofer, Sven, Mitarbeiter	161
7. Wolf, Frank-Uwe, Pharmareferent	138
8. Distel, Harald, Prüflingenieur	111
9. Jahn, Henry Reiner, Dozent	73

6. Bürgerinitiative Menschenskinder Delitzsch! e.V.

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Koltermann, Dirk, Bürokaufmann	415

Ersatzpersonen	Stimmen
2. Dittmann, Bianca, Dozentin	260
3. Ulrich, Matthias, Instandhaltungsingenieur	249
4. Schimpf, Danko, Betriebsleiter	208
5. Klein, Tobias, Soldat	93

7. Heimatverein Döbernitz e.V.

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Lienig, Andrea, Landwirt	561

Ersatzpersonen	Stimmen
2. Eitzen, Jörg, Fahrradmechaniker	247
3. Koch, Mariola, Floristin	95
4. Schimmer, Thomas, selbständig	64
5. Kemter, Steffen, Berufskraftfahrer	37
6. Zander, Dietmar, selbständig	34
7. Duwe, Stefan, Rentner	26
8. Hinz, Steffen, Angestellter	25
9. Hofmann, Lutz, Speditionskaufmann	14

8. BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, GRÜNE

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Bornack, Jörg, Ingenieur	528

Ersatzpersonen	Stimmen
2. Hammer, Michael, Dipl.-Ingenieur (FH)	185
3. Stelzer, Wencke, Steuerfachangestellte	163
4. Bornack, Elkelies, Pharmazieingenieur	113

Ortschaftsrat Schenkenberg/ Rödgen/ Storkwitz

1. Zahl der Wahlberechtigten (A)	1.006
2. Zahl der Wähler (B)	692
3. Zahl der ungültigen Stimmzettel (C)	14
4. Zahl der gültigen Stimmzettel (D)	678
5. Zahl der insgesamt abgegebenen gültigen Stimmen (E)	1.855
6. Zahlen der für die Bewerber der einzelnen Wahlvorschläge zusammen abgegebenen gültigen Stimmen, Gesamtstimmenzahlen für die einzelnen Wahlvorschläge und die Verteilung der Sitze (7) auf die einzelnen Wahlvorschläge:	

Ortschaftsrat Schenkenberg/ Rödgen/ Storkwitz	Stimmen	Sitze
Freie Wählergemeinschaft Delitzsch e.V. (FWG)	855	3
Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)	665	3
DIE LINKE (DIE LINKE)	293	1
Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)	42	0

7. Folgende Bewerber sind mit folgender Anzahl gültiger Stimmen gewählt; die Ersatzpersonen sind in folgender Reihenfolge festgestellt:

1. Freie Wählergemeinschaft Delitzsch e.V. (FWG)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Nagel, Kathrin, Schulleiterin	272
2. Collin, Stephan, Landwirt	177
3. Sonntag, Antje, Geschäftsführerin	137

Ersatzpersonen	Stimmen
4. Wolff, Christian, Diplom-Sozialwirt	101
5. Vathje-Forbrig, Kati, Krankenschwester	95
6. Eberhardt, Nicole, Werbekauffrau	73

2. Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Winkler, Lars, Leitender Angestellter	496
2. Pollok, Reinhard, Rentner	90
3. Wiedling, Jürgen W., Logistikingenieur	79

3. DIE LINKE (DIE LINKE)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Haase, Heike, persönliche Mitarbeiterin	293

Dem Wahlvorschlag der Sozialdemokratischen Partei Deutschlands (SPD) wurden keine Sitze zugeteilt. In Klammern die Zahlen der für die nicht gewählten Bewerber abgegebenen gültigen Stimmen:

4. Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)

1. Müller, Robert, Angestellter	(42)
---------------------------------	------

Ortschaftsrat Benndorf

1. Zahl der Wahlberechtigten (A)	321
2. Zahl der Wähler (B)	221
3. Zahl der ungültigen Stimmzettel (C)	6
4. Zahl der gültigen Stimmzettel (D)	215
5. Zahl der insgesamt abgegebenen gültigen Stimmen (E)	629
6. Zahlen der für die Bewerber der einzelnen Wahlvorschläge zusammen abgegebenen gültigen Stimmen, Gesamtstimmenzahlen für die einzelnen Wahlvorschläge und die Verteilung der Sitze (5) auf die einzelnen Wahlvorschläge:	

Ortschaftsrat Benndorf	Stimmen	Sitze
Freie Wählergemeinschaft Delitzsch e.V. (FWG)	550	5
Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)	79	0

7. Folgende Bewerber sind mit folgender Anzahl gültiger Stimmen gewählt; die Ersatzpersonen sind in folgender Reihenfolge festgestellt:

1. Freie Wählergemeinschaft Delitzsch e.V. (FWG)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Robitzsch, Jens, Technischer Angestellter	231
2. Köppen, Torsten, Aufsichtsperson	137
3. Triebel, Rotraud, Lehrerin	81
4. Krulich, Emily, Auszubildende	59
5. Rüger, Mario, Diplomkaufmann	32

Ersatzpersonen	Stimmen
6. Bemmann, Heiko, Gastwirt	10

Dem Wahlvorschlag der Sozialdemokratischen Partei Deutschlands (SPD) wurden keine Sitze zugeteilt. In Klammern die Zahlen der für die nicht gewählten Bewerber abgegebenen gültigen Stimmen:

2. Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)

1. Klenke, Christian, Diplom-Ingenieur	(79)
--	------

Ortschaftsrat Laue

1. Zahl der Wahlberechtigten (A)	164
2. Zahl der Wähler (B)	119
3. Zahl der ungültigen Stimmzettel (C)	3
4. Zahl der gültigen Stimmzettel (D)	116
5. Zahl der insgesamt abgegebenen gültigen Stimmen (E)	334
6. Zahlen der für die Bewerber der einzelnen Wahlvorschläge zusammen abgegebenen gültigen Stimmen, Gesamtstimmenzahlen für die einzelnen Wahlvorschläge und die Verteilung der Sitze (5) auf die einzelnen Wahlvorschläge:	

Ortschaftsrat Laue	Stimmen	Sitze
Freie Wählergemeinschaft Delitzsch e.V. (FWG)	286	5
Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)	48	0

7. Folgende Bewerber sind mit folgender Anzahl gültiger Stimmen gewählt; die Ersatzpersonen sind in folgender Reihenfolge festgestellt:

1. Freie Wählergemeinschaft Delitzsch e.V. (FWG)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Hesse, Carsten, Industriemechaniker	96
2. Fischer, Lutz, Metallbaumeister	62
3. Kwiek, Roberto, Landwirt	60
4. Rohr, Yvonne, Versicherungskauffrau	36
5. Grune, Christin, Erzieherin	32

Ersatzpersonen	Stimmen
keine	

Dem Wahlvorschlag der Partei Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU) wurden keine Sitze zugeteilt. In Klammern die Zahlen der für die nicht gewählten Bewerber abgegebenen gültigen Stimmen:

2. Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)

1. Mühlner, Enrico, selbständig	(48)
---------------------------------	------

Ortschaftsrat Spröda/Poßdorf

1. Zahl der Wahlberechtigten (A)	280
2. Zahl der Wähler (B)	176
3. Zahl der ungültigen Stimmzettel (C)	11
4. Zahl der gültigen Stimmzettel (D)	165
5. Zahl der insgesamt abgegebenen gültigen Stimmen (E)	488
6. Zahlen der für die Bewerber der einzelnen Wahlvorschläge zusammen abgegebenen gültigen Stimmen, Gesamtstimmenzahlen für die einzelnen Wahlvor-	

schläge und die Verteilung der Sitze (7) auf die einzelnen Wahlvorschläge:

Ortschaftsrat Spröda/Poßdorf	Stimmen	Sitze
Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)	315	5
DIE LINKE (DIE LINKE)	125	2
Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)	48	0

7. Folgende Bewerber sind mit folgender Anzahl gültiger Stimmen gewählt:

1. Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Mieth, Dietmar, Diplom-Agraringenieur	121
2. Goldstein, Olaf, selbständig	96
3. Zeidler, Dennis, Landwirt	59
4. Zeidler, Regina, Reinigungskraft	39

Sitz Nr. 5 mangels Bewerber nicht zuteilbar.

2. DIE LINKE (DIE LINKE)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Paubandt, Bettina, Hebamme	125

Sitz Nr. 2 mangels Bewerber nicht zuteilbar.

Dem Wahlvorschlag der Sozialdemokratischen Partei Deutschlands (SPD) wurden keine Sitze zugeteilt. In Klammern die Zahlen der für die nicht gewählten Bewerber abgegebenen gültigen Stimmen:

3. Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)

1. März, Siegfried, Rentner	(48)
-----------------------------	------

Ortschaftsrat Döbernitz

1. Zahl der Wahlberechtigten (A)	2.327
2. Zahl der Wähler (B)	1.413
3. Zahl der ungültigen Stimmzettel (C)	50
4. Zahl der gültigen Stimmzettel (D)	1.363
5. Zahl der insgesamt abgegebenen gültigen Stimmen (E)	3.908
6. Zahlen der für die Bewerber der einzelnen Wahlvorschläge zusammen abgegebenen gültigen Stimmen, Gesamtstimmenzahlen für die einzelnen Wahlvorschläge und die Verteilung der Sitze (10) auf die einzelnen Wahlvorschläge:	

Ortschaftsrat Döbernitz	Stimmen	Sitze
Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)	1.775	5
Heimatverein Döbernitz e.V.	1.724	4
Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)	409	1

7. Folgende Bewerber sind mit folgender Anzahl gültiger Stimmen gewählt; die Ersatzpersonen sind in folgender Reihenfolge festgestellt:

1. Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Schladitz, Gerhard, Dipl.-Agraringenieur	450
2. Kirsten, Roland, Rentner	396
3. Marx, Erhard, Dipl.-Ingenieur	260
4. Wolff, Thilo, Dipl.-Verwaltungsbetriebswirt	210
5. Müller, Udo, Landwirt	185

Ersatzpersonen	Stimmen
6. Heinrich, Mario, Angestellter	127
7. Müller, Diana, Angestellte	121
8. Kuroпка, Peter, Angestellter	26

2. Heimatverein Döbernitz e.V.

gewählte Bewerber	Stimmen
1. Lienig, Andrea, Landwirt	638

2. Eitzen, Jörg, Fahrradmechaniker	494
3. Koch, Mariola, Floristin	191
4. Schimmer, Thomas, selbständig	154

<u>Ersatzpersonen</u>	<u>Stimmen</u>
5. Hinz, Steffen, Angestellter	95
6. Zander, Dietmar, selbständig	63
7. Duwe, Stefan, Rentner	48
8. Hofmann, Lutz, Speditionskaufmann	41

3. Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)

<u>gewählte Bewerber</u>	<u>Stimmen</u>
1. Kleinke, Rüdiger, Geschäftsführer	107

<u>Ersatzpersonen</u>	<u>Stimmen</u>
2. Schinkel-Kleinke, Marika, Angestellte	86
3. Kleinke, Miriam, Studentin	82
4. Genzel, Susanne, Grundschulrektorin	80
5. Genzel, Oliver, Amtsleiter	54

Hinweis:

Die Angaben der gewählten Bewerber, Ersatzpersonen und der nicht gewählten Bewerber enthalten Familienname, Vorname, Beruf oder Stand.

II. Rechtsbehelfsbelehrung

Jeder Wahlberechtigte und jeder Bewerber, auf den bei der Wahl Stimmen entfallen sind, kann innerhalb einer Woche nach der öffentlichen Bekanntmachung des Wahlergebnisses gegen die Wahl unter Angabe des Grundes Einspruch erheben. Der Einspruch ist an den Landkreis Nordsachsen, Schloßstraße 27, 04860 Torgau, zu richten. Nach Ablauf der genannten Frist können weitere Einspruchsgründe nicht mehr geltend gemacht werden. Der Einspruch eines Einsprechenden, der nicht die Verletzung seiner Rechte geltend macht, ist nur zulässig, wenn ihm ein Prozent der Wahlberechtigten, mindestens jedoch fünf Wahlberechtigte, bei mehr als 10.000 Wahlberechtigten mindestens 100 Wahlberechtigte beitreten.

Delitzsch, 6. Juni 2019



Dr. Wilde
Oberbürgermeister

Stadtnachrichten

Überprüfung der Grabmale am 25. Juni

Laut der Friedhofssatzung der Stadt (§ 23) sind Grabstättennutzer dazu verpflichtet, Grabmale in verkehrssicherem Zustand zu halten. Ist ein Grabmal nicht mehr standsicher, ist der Grabstättennutzer verpflichtet, gegebenenfalls unverzüglich die erforderlichen Maßnahmen zur Wiederherstellung der Standsicherheit zu treffen. Um Unfälle zu vermeiden,

überprüft ein Sachkundiger der Deutschen Naturstein Akademie (DENAK) am 25. Juni 2019, ob die Standsicherheit der Grabmale gewährleistet ist. Die Überprüfung der Grabmale dient der Sicherheit aller Grabstättennutzer. Ein Aufkleber auf dem Grabmal signalisiert dem Grabstättennutzer Handlungsbedarf.

Personal- und Sachkosten der Kindertagesbetreuung

Die Bekanntmachung der Personal- und Sachkosten der Kindertagesbetreuung nach § 14 Abs. 2 SächsKitaG erfolgt im Amtsblatt 13/2019.

Ab 24. Juni 2019 kann die Bekanntmachung vorab auf der Homepage der Stadt Delitzsch (www.delitzsch.de) eingesehen werden.

Sportplatz Spröda wurde eingeweiht

Am Samstag, dem 15. Juni 2019, wurde der neue Kleinfeldfußplatz am Sportplatz im Delitzscher Ortsteil Spröda eingeweiht. Der Platz entstand in Eigenleistung des Vereins SV Spröda e.V., die Stadt Delitzsch steuerte einen Zuschuss in Höhe von 20.000 Euro bei. Zuvor war im Jahr 2016 beschlossen worden, dass ein alter, vom Verein nicht mehr genutzter

Sportplatz auf dem Gelände der Delitzsch-Rackwitzer Wasserversorgung (DERAWA) beseitigt wird.

Die DERAWA hat auf dem Gelände eine neue Wasserleitung verlegt, außerdem sind dort Ersatzpflanzungen entstanden.

Barrierefrei-Wegweiser wird überarbeitet

Eintragung bis Ende Juni einreichen

Der Barrierefrei-Wegweiser der Stadt Delitzsch wird überarbeitet.

Er listet Informationen auf:

- Standorte von Behinderten-WCs
- Vereine
- Rund um Reise
- Bildung und Sehenswertes
- Arbeit
- Tiere

- Finanzhilfen und sonstige Unterstützungen
- Kirchen
- Bauen und Wohnen
- Pflege

Wer in diesem Zusammenhang einen Eintrag wünscht, wende sich bis Ende Juni 2019 an die Referatsleiterin Öffentlichkeitsarbeit der Stadt Delitzsch, Nadine Fuchs, Tel. 034202 67-124, oder schicke seine Zuarbeit einfach an nadine.fuchs@delitzsch.de.

Fördermittel für den kommunalen Straßen- und Brückenbau

a) Kreisel bei Delicia: Umsetzung wahrscheinlich noch 2019

Wo sich in Delitzsch-Ost Bundes- und Umgehungsstraße kreuzen, gab es früher teils verheerende Verkehrsunfälle. Mit diversen verkehrstechnischen Hilfsmitteln, u. a. Sichtblenden und zuletzt einer Lichtsignalanlage, hat man versucht, diese Kreuzung zu entschärfen.

Nunmehr steht die Errichtung eines Kreisels in Aussicht. Für den städtischen Anteil zur Umsetzung des Vorhabens „B183a Ausbau Knotenpunkt mit K 7447 und Gemeindeverbindungsstraßen östl. Delitzsch“ erhält die Stadt Delitzsch rund 217.000 Euro Fördermittel aus dem Förderprogramm für kommunalen Straßen- und Brückenbau. Das entspricht einem Fördersatz von 90 Prozent aller förderfähiger Kosten. Die Umsetzung stellt das zuständige Landesamt für Straßenbau und Verkehr (LaSuV) für 2019 in Aussicht.

b) Straßensanierung in Spröda

Rund 330.000 Euro Fördermittel erhält die Stadt Delitzsch für die Straßensanierung im Ortsteil Spröda. Das sind 80 Prozent der förderfähigen Kosten.

Der langersehnte Förderbescheid war im Mai 2019 in der Stadtverwaltung eingegangen, die dann zuerst die Anwohner über die nächsten Schritte informiert hatte. Schließlich hatten die EinwohnerInnen der



(Foto: C. Maurer/Stadtverwaltung Delitzsch)

Ortschaft rund eineinhalb Jahre mit einem Provisorium leben müssen. Der Förderantrag war im Februar 2018 gestellt worden. Die Umsetzung der Maßnahme soll noch 2019 erfolgen.

Verkehrsraumeinschränkungen in Delitzsch vom 21. Juni bis 5. Juli 2019

Straße: Am Stadtwald

Ursache: Kanalbau
Maßnahme: Vollsperrung
Zeitraum: vom 28. Mai 2018 bis 30. Juni 2019

Straße: Mauergasse

Ursache: Absicherung Stadtmauer
Maßnahme: Vollsperrung zwischen Leipziger Str. und Mauergasse
Zeitraum: bis 31. August 2019

Straße: Rosental, Chronist-Lehmann-Weg, Dr. Laue-Weg

Ursache: Erschließung Wohngebiet „Alte Stadtgärtnerei Delitzsch“
Zeitraum: **1. Bauphase:** Vollsperrung der Straße Rosental Höhe Chronist-Lehmann-Weg und Chronist-Lehmann-Weg vom 20.5.2019 bis 21.6.2019 (O.-Reime-Straße vom Am Wallgraben kommend, bleibt befahrbar)
2. Bauphase: Vollsperrung des Chronist-Lehmann-Weges (bis zur Loberbrücke Stadtpark) vom 20.5.2019 bis 7.10.2019

Straße: Breite Straße, Mauergasse

Ursache: Arbeiten am Breiten Turm

Maßnahme: Vollsperrung Breite Straße zw. Roßplatz und Schulstraße
Vollsperrung Mauergasse zw. Zscherngasse und Breite Straße
Zeitraum: 3. Juli 2019, 8–16 Uhr

Hinweis für das Delitzscher Stadtfest vom 28. Juni bis 30. Juni

Im Rahmen des Stadtfestes mit historischem Peter & Paul-Markt 2019 kommt es vom 23. Juni bis 1. Juli 2019 im Stadtgebiet von Delitzsch zu großräumigen Verkehrsraumeinschränkungen. Die angeordneten Verkehrszeichen für die gesperrten Straßen und die temporären Halt-/Parkverbote sind unbedingt zu beachten.

Einwohner und Gäste sollten beachten:

Die Ein- und Ausfahrt in das Festgelände ist für Anwohner und Mitwirkende zum Stadtfest nur über die Hallesche Straße (Höhe Pestalozzistraße) sowie über die Holzstraße (Höhe Am Wallgraben) möglich. Alle anderen Zufahrten in die Altstadt sind voll gesperrt und nicht passierbar. Zum Beweis der Berechtigung der Einfahrt ist der Personalausweis und/oder eine entsprechende Ausnahmegenehmigung erforderlich. Die Ausnahmegenehmigung beantragen Sie bitte schriftlich, bis spätestens 25.6.2019, bei der Stadtverwaltung Delitzsch, Sachgebiet Kommunalbau, Verkehrsbehörde, Schloßstraße 30, 04509 Delitzsch.



Sommertheater im Tiergarten „Salon Marlon“ feiert am 21. Juni Premiere

„Salon Marlon. Woanders ist es auch nicht besser“ heißt es in diesem Jahr beim Sommertheater im Delitzscher Tiergarten. Traditionell laden der Theaterverein BAFF e.V. und die Theaterakademie Sachsen jährlich im Juni und Juli zu kurzweiligen Freiluft-Aufführungen in die beliebte Freizeiteinrichtung.

2019 bildet ein Friseursalon die Szenerie. Dort treffen sich Menschen, die sich verändern wollen. Natürlich in erster Linie die Haare, also die Fassade. Das braucht Zeit und so beginnen sie miteinander zu reden. Es geht um Träume, Ideale, Realitäten. Um Lügen und Wahrheiten. Das ist manchmal komisch, manchmal traurig, manchmal absurd. Wer Karten für die Premiere am 21. Juni 2019 oder die Aufführungen am 22. Juni, sowie 5./6. Juli ergattern möchte, möge sich beeilen. Sie sind immer sehr schnell vergriffen. Karten kosten für Vollzahler 15 Euro und für Schüler, Azubis und Studenten 10 Euro. Sie sind erhältlich im Delitzscher Tiergarten, in der Tourist-Information im Barockschloss Delitzsch und im Oberen Bahnhof Delitzsch, dem Sitz der Theaterakademie Sachsen.

25 Jahre Jugendfeuerwehr Selben

Die Jugendfeuerwehr des Delitzscher Ortsteils Selben besteht seit nunmehr 25 Jahren und feiert diesen Anlass am 22. Juni 2019 von 10 bis 16 Uhr im Gerätehaus in Selben, Lange Straße 65. Neben der Möglichkeit, das Gerätehaus zu inspizieren, gibt es an diesem Tag eine Brandvor-

führung und viele Stationen für Kinder und Jugendliche. Mit dabei sind außerdem das DRK mit einem Gerätewagen-Sanität, das THW mit dem „THW-Führerschein“ sowie eine Rettungshundestaffel. Natürlich ist für das leibliche Wohl gesorgt.

Am Pulsschlag der Zeit – historische Zeitmesser Sonderausstellung im Museum öffnet am 26. Juni

Das Museum Barockschloss Delitzsch präsentiert in der Sonderausstellung „Am Pulsschlag der Zeit“ vom 26. Juni bis 27. Oktober 2019 eine breite Auswahl von technisch und kulturhistorisch sehenswerten Zeitmessern. Einzelstücke aus dem Mathematisch-Physikalischen Salon der Staatlichen Kunstsammlungen Dresden, aus der Schenkung des gebürtigen Delitzschers Otto Scherell und weiterer Leihgeber zeichnen ein Panoptikum unterschiedlicher Uhrentypen.

Ausgestellt werden Sonnenuhren, Öllampenuhren, Sanduhren und die Nachbildung einer Wasseruhr aus dem 18. und 19. Jahrhundert. Eine Besonderheit ist die Mittagskanone, die als Sonnenuhr gebaut wurde und noch ein Kanonenrohr mit einer darüber befindlichen Glaslinse besitzt. Wenn die Sonne im Zenit steht, lösen die durch die Glaslinse gebündelten Sonnenstrahlen einen Kanonenschuss aus.

Einen großen Raum nehmen Räderuhren aus dem 16. bis 20. Jahrhundert ein. Bestandteil der Ausstellung wird eine Uhrmacherwerkstatt sein, in der auch Modelle und Schaubilder die Uhrentechnik erklären.

Begleitprogramm:

- 26. September 2019, 18 Uhr
„Geschichte und Geschichten von der Sanduhr“
Gespräch mit dem ehemaligen Restaurator Lothar Hasselmeyer. Er präsentiert seine Kuriosität, die kleinste Sanduhr der Welt, die mit nur zwei Sekunden Laufzeit in das Guinnessbuch der Rekorde aufgenommen wurde.
- 7./21. Juli 2019 und 20. Oktober 2019, jeweils um 11 Uhr, Familienführung zur Sonderausstellung

Stadtfest vom 28. bis 30. Juni 2019

Das Delitzscher Stadtfest mit historischem Peter- und Paul-Markt findet vom 28. bis 30. Juni 2019 auf verschiedenen Plätzen in der Altstadt von Delitzsch statt.

Konzerte von „Tanzwut“ bis zu Jürgen Drews und Mc Fitti

Neben den klassischen Höhepunkten, wie dem Festumzug am Samstag um 14 Uhr und dem Gefecht der historischen Truppen, werden in diesem Jahr die Musikstars Jürgen Drews und Michelle erwartet. Mc Fitti und Disco Dice sind in der Clubszene bekannt. Daneben werden eine Andreas-Gaballier-Double, das Helene-Fischer-Double Victoria, die Rockabillyband TomTwist und die Ärzte-Cover-Band „Die Kassenpatienten“ erwartet. Auf dem Marktplatz wird wie in jedem Jahr der historische Jahrmarkt errichtet. Speis und Trank sind hier ebenso dabei wie historische Spielgeräte und darstellendes Handwerk. Musikalischer Höhepunkt ist hier der Auftritt der Mittelalter-Rockband „Tanzwut“ am Samstag, am Freitagabend spielt „Horch“.

Das historische Festprogramm

Donnerstag, 27. Juni 2019

- 19 Uhr Stadtkirche: Musikalische Andacht zur Eröffnung des Peter & Paul Festes

Freitag, 28. Juni 2019

- 17:30 Uhr Marktplatz: „Das Präludium“ – der Markt öffnet seine Pforten, die Handwerker & Hökerer ihre Stände
- 17:30 Uhr Schlosswiese: Aufführung „Sage der Türmerstochter“
- 18 Uhr Marktplatz: Markteröffnung mit Schlüsselübergabe des Oberbürgermeisters an den historischen Bürgermeister Simon Pareidt
- 19 bis 22 Uhr Marktplatz: Die Marktbühne spielt ohne Unterlass mit Gauklern, Spielleuten und Komödianten
- 19:30 Uhr Schlossvorplatz: Fassenstich durch den Oberbürgermeister, Delitzscher Landsknechte und Gäste; Anschließend im Barockgarten Salut-

schießen der Landsknechte und Gäste, Aufmarsch der Landsknechte und Beginn des Fackelumzuges (Schlossvorplatz, Mauergasse, Wallgrabenpromenade – Leipziger Straße, Breite Straße Pfortenstraße, Schlosswiesen)

- 22 Uhr Marktplatz: „Horch“ – Konzert „Barock'n Roll“

Samstag, 29. Juni 2019

- 10 Uhr Marktplatz: der Markt öffnet seine Pforten, die Handwerker und Hökerer ihre Stände

- 10 bis 22 Uhr Marktplatz: die Marktbühne spielt ohne Unterlass mit Gauklern, Spielleuten von „Ohrenpeyn“ und Komödianten, Stelzenläufer Flora & Faun

- 10:30 Uhr Schlosswiesen: Appell der historischen Truppen

- 14 Uhr Stadtgebiet: großer historischer Festumzug (ca. 1.000 Darsteller)

- 16 Uhr Schlosswache: Historischer Gerichtstag mit dem DCV

- ca.16:45 Uhr Scharmützel der historischen Truppen im Stadtpark

- 20 Uhr Marktplatz: Spiele der Gaukler

- 22 Uhr Marktplatz: „Tanzwut“ – Konzert „Des Teufels Spielkumpanen“

Sonntag, 30. Juni 2019

- 10 Uhr Stadtkirche: Festgottesdienst

- 10 Uhr Marktplatz: der Markt öffnet seine Pforten, Handwerker und Hökerer ihre Stände

- 10:30 Uhr Scharmützel der historischen Truppen im Stadtpark

- 11 Uhr Marktplatz: Spilludenandacht

- 12 bis 18 Uhr Marktplatz: Die Marktbühne spielt ohne Unterlass mit Gauklern, Spielleuten und Komödianten

- 13 Uhr Schlosswiesen: Historischer Gerichtstag mit dem DCV

- 15 Uhr Schlosswache: Aufführung „Sage der Türmerstochter“

- 17 Uhr Stadtkirche: Abschlusskonzert

- 18 Uhr Marktplatz: Das finale Gaudio

- 18:30 Uhr Marktplatz: Signalum & Abgesang – Abbruch und Einreißen des Marktes

- 19 Uhr Die Türmerstochter bläst zum Zapfenstreich die Schwedensignale am Breiten Turm

ganztägig

- Feldlager auf den Schlosswiesen „Dreißigjähriger Krieg“ mit vielen Gästen

- Die Alten Schweden lagern im oberen Schlossbereich, vor dem Schloss.

Samstag + Sonntag

- „Schwedencamp“ auf dem kleinen Markt, Mitmachaktionen für Kinder und Eltern.

Veranstaltungskalender Stadt Delitzsch und Ortsteile

26. Juni – 27. Oktober 2019

• Museum Barockschloss: 10-17 Uhr „Am Pulsschlag der Zeit – Historische Zeitmesser“, Ausstellung

Freitag, 21. Juni

• Café Mitte, Soziokulturelles Zentrum: ab 15 Uhr Tanz für Junggebliebene

Freitag/Samstag, 21./22. Juni

• Tiergarten: 18:30 Uhr Sommertheater

Samstag, 22. Juni

• Park, OT Beerendorf: ab 15 Uhr Sommerfest

• Am Wasserturm: 21 Uhr 80er/90er Party

Sonntag, 23. Juni

• Altstadtkneipe No. 2: 17:17 Uhr Offene Lesebühne Delitzsch

Mittwoch, 26. Juni

• Vereinshaus Zur Schule Schenkenberg: 15:30 Uhr Lesestübchen mit Kaffee und Kuchen

Donnerstag, 27. Juni

• Foyer der Klinik Delitzsch: 16:30-18 Uhr Herzinfarkt: welche Beschwerden kündigen ihn an?, Vortrag

• Stadtkirche: 19 Uhr Eröffnungskonzert zum Stadtfest

Freitag-Sonntag, 28.-30. Juni

• Innenstadt: Delitzscher Stadtfest mit historischem Peter & Paul-Markt

Sonntag, 30. Juni

• Stadtkirche: 17 Uhr Abschlusskonzert zum Stadtfest

Freitag/Samstag, 5./6. Juli

• Tiergarten: 18:30 Uhr Sommertheater

Freitag, 5. Juli

• Markt Zwanzig: 14:30 Uhr Presto – Pixar/14:35 Uhr Teilweise wolkig – Pixar, Kino

• Start: Mauergasse 19a: 18:30 Uhr 7. Anne Frank Gedenklauf

Samstag, 6. Juli

• Ganesha Yoga Studio: 9-12 Uhr Intensiv Yoga

• Hospitalkirche: 18 Uhr KUPAZUKOW

Sonntag, 7. Juli

• Barockgarten: ab 14 Uhr Picknick im Barockgarten, 14:30 Uhr Gartenführung

Meldung für Veranstaltungskalender möglich

Vereine, Verbände, Kulturunternehmungen und alle übrigen Veranstalter können ihre Veranstaltungen mit Name, Termin und Uhrzeit sowie Ort wie bisher an tourist-info@delitzsch.de melden. Außerdem ist die Eintragung im Veranstaltungskalender auf www.delitzsch.de möglich.

Kirchen und Religionsgemeinschaften

Evangelische Kirchengemeinde Delitzsch

Gottesdienste und Veranstaltungen vom 21. Juni bis 4. Juli

Freitag, 21. Juni

• 10 Uhr Gottesdienst – St. Georg Hospital

Sonntag, 23. Juni

• 10 Uhr Gottesdienst – Stadtkirche

Dienstag, 25. Juni

• 12-16 Uhr Offene Stadtkirche

Donnerstag, 27. Juni

• 19 Uhr Eröffnungsgottesdienst zum Peter & Paul-Fest – Stadtkirche

Freitag, 28. Juni

• 10 Uhr Gottesdienst – St. Georg Hospital

Sonntag, 30. Juni

• 10 Uhr Festgottesdienst zum Peter & Paul-Fest – Stadtkirche

• 17 Uhr Abschlusskonzert des Peter & Paul-Festes mit dem Ensemble Höreka – Stadtkirche

Dienstag, 2. Juli

• 12-16 Uhr Offene Stadtkirche

• 14 Uhr Seniorenkreis – Gemeindehaus

Anschriften:

Pfarrer St. Pecusa | Schloßstraße 6 | Tel. 034202 989637

Kantor J. Topfstedt | Tel. 0176 21815299

Gemeindepädagogin B. Herkt | Tel. 0163 6413440
 Gemeindebüro Schloßstraße 6
 Tel. 034202 53179 | Fax 034202 53198
 Öffnungszeiten Mo. bis Do. 10-12 Uhr und Di. 14-18 Uhr

E-Mail Ev.Kirche-Delitzsch@t-online.de
 Web www.delitzsch-online.de/ev.kirche
 Spendenkonto bei der Sparkasse Leipzig:
 IBAN: DE31 8605 5592 2280 0066 70 | BIC: WELADE8LXXX

Katholische Pfarrei „St. Klara“

Gottesdienste und Zusammenkünfte vom 23. Juni bis 5. Juli

Sonntag, 23. Juni

- 10 Uhr Hl. Messe in der evang. Marienkirche, anschl. Prozession und Pfarrefest im Pfarrgarten

Montag, 24. Juni

- 16 Uhr Hl. Messe

Dienstag, 25. Juni

- 9:30 Uhr Demenzgottesdienst im St.-Marien-Heim
- 14:30 Uhr Klärchen-Kreis

Mittwoch, 26. Juni

- 17:30 Uhr Eucharistische Anbetung
- 18 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 27. Juni

- 9:30 Uhr Hl. Messe im St.-Marien-Heim, anschl. Rosenfest
- 19 Uhr Musikalische Stadtfesteröffnung in Delitzsch

Freitag, 28. Juni

- 8 Uhr Hl. Messe

Samstag, 29. Juni

- 10 Uhr Firmvorbereitung

Sonntag, 30. Juni

- 8:45 Uhr Hl. Messe im St.-Marien-Heim
- 10:30 Uhr Hl. Messe in der Pfarrkirche

Montag, 1. Juli

- 9:30 Uhr Hl. Messe im Valere-Heim in Delitzsch

Mittwoch, 3. Juli

- 17:30 Uhr Eucharistische Anbetung
- 18 Uhr Abendmesse

Donnerstag, 4. Juli

- 9:30 Uhr Hl. Messe im St.-Marien-Heim

Freitag, 5. Juli

- 8 Uhr Hl. Messe
- 17 Uhr Jugendabend

Anschriften:

Pfarrer M. Poschold | Lindenstraße 4, Delitzsch | Tel.: 034202 329706
 Telefon Pfarrbüro: 034202 52159 | Fax Pfarrbüro: 034202 52175
 E-Mail: delitzsch.st-klara@bistum-magdeburg.de

Neuapostolische Kirche

Gottesdienste und Veranstaltungen vom 23. Juni bis 3. Juli

Gemeinde Delitzsch | Securiusstraße 21a

Sonntag, 23. Juni

- 10 Uhr Gottesdienst

Mittwoch, 26. Juni

- 20 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 30. Juni

- 10 Uhr Gottesdienst für Hörgeschädigte

Mittwoch, 3. Juli

- 20 Uhr Gottesdienst

Jehovas Zeugen

Gottesdienste und Veranstaltungen vom 21. bis 30. Juni

Königreichssaal Petersroda | Hauptstraße 10a

Freitag, 21. Juni

- 19 Uhr Unser Leben und Dienst als Christ
- 20 Uhr Versammlungsbibelstudium, Betrachtung des Buches „Jesus – Der Weg, die Wahrheit, das Leben“

Sonntag, 23. Juni

- 17 Uhr Vortrag, Thema: „Gebete, die von Gott erhört werden“
- 17:30 Uhr Wachturm-Studium, Thema: „Für die Wahrheit über den Tod eintreten“

Freitag, 28. Juni

- 19 Uhr Unser Leben und Dienst als Christ
- 20 Uhr Versammlungsbibelstudium, Betrachtung des Buches „Jesus – Der Weg, die Wahrheit, das Leben“

Sonntag, 30. Juni

- 17 Uhr Vortrag, Thema: „Eine weltweite Bruderschaft in einer Zeit des Unheils bewahrt“
- 17:30 Uhr Wachturm-Studium, Thema: „Jehova hilft dir im Kampf gegen böse Geister“

**Aktuelle Nachrichten finden Sie außerdem
 auf der Internetseite www.delitzsch.de.**

» Bewegung senkt den Blutdruck besonders effektiv

Zwischen 20 und 30 Mio. Erwachsene in Deutschland haben einen zu hohen Blutdruck. Bluthochdruck entsteht durch das Zusammenspiel erblicher Anlagen und ungünstiger Lebensstilfaktoren wie Übergewicht, zu hohe Salzzufuhr, Bewegungsmangel, zu viel Alkohol, Rauchen und Stress, die den Blutdruck nach oben treiben. Wer seinen Blutdruck mit natürlichen Mitteln senken möchte, sollte sich regelmäßig bewegen und Wege zur Stressbewältigung finden. Ausdauersport hat sich dabei als besonders hilfreich erwiesen. „Zu den besten Ausdauersportarten zählen Fahrradfahren, zügiges Gehen, Wandern, Nordic Walking und Joggen“, betont Prof. Dr. med. Martin Halle vom Wissenschaftlichen Beirat der Deutschen Herzstiftung und Ärztlicher Direktor des Zentrums für Prävention der TU München. Auch Ballsportarten wie Tennis sind möglich, wenn nicht unter Wettkampfbedingungen gespielt wird. Es sei zudem ratsam, das Ausdauertraining durch leichtes Krafttraining zu unterstützen. Ist der Blutdruck zu hoch, müssen zu Beginn des Trainings auch Medikamente gegeben werden, damit der Blutdruck unter Belastung nicht noch weiter in die Höhe schießt. Dem Sportkardiologen zufolge ist vor allem Regelmäßigkeit wichtig: „Bereits zehn Minuten zügiges Spaziergehen täglich kann das Risiko für Herz-Kreislauf-Erkrankungen deutlich reduzieren und vor allem den Blutdruck in den Griff bekommen.“

» Folgende Tipps können bei der Stressbewältigung helfen:

- Achten Sie auf einen gesunden Wechsel von Anspannung und Entspannung. Zum Stressabbau ist – neben gezielten Entspannungsmethoden – vor allem Bewegung geeignet. Legen Sie dabei möglichst keinen Ehrgeiz an den Tag.
- Suchen Sie sich zum Ausgleich eine anregende Aktivität: Ob Gemeinsames Wandern oder Nordic Walken in der Gruppe, Kochen mit Freunden oder ein Besuch im Theater: Aktive Entspannung lässt den Stress besser vergessen als ein Abend auf dem Sofa.
- Betrachten Sie Ihren Alltag aus der Distanz: Sind Sie zufrieden? Gibt es Dinge, die Sie ändern können – zum Beispiel durch einen Wechsel des Arbeitsplatzes?
- Überprüfen Sie Ihre Einstellung: Sind beispielsweise Ihre Karriereziele angemessen oder schaden sie Ihnen eher?

www.herzstiftung.de

Koronare Herzkrankheit: So trainieren Sie Ihr Herz



(akz-o) Atemnot, Engegefühl und starke Schmerzen in der Brust – das sind Symptome eines Herzinfarkts. Auslöser ist oft eine Erkrankung der Herzkranzgefäße, die sogenannte Koronare Herzkrankheit (KHK). Dabei kommt es durch Ablagerungen in den Arterien (Arteriosklerose) zu einer Verengung der Herzkranzgefäße. Sie werden schlechter durchblutet, das Herz ist nicht mehr ausreichend mit sauerstoffreichem Blut versorgt. Die gute Nachricht dabei: Schon kleine Anpassungen des Lebensstils und die richtigen Nährstoffe können die Herzgesundheit verbessern.

» Herzgifte meiden

Giftstoffe wie Alkohol und Nikotin erhöhen das Risiko für Herz-Kreislauf-Erkrankungen. Deshalb wichtig: nicht rauchen und Alkohol nur in Maßen genießen. Für einen risikoarmen Konsum raten Experten zum Beispiel, maximal einen halben Liter Bier am Tag zu trinken, Frauen sollten nur jeweils die Hälfte konsumieren. Ein weiterer Risikofaktor ist Übergewicht. Regelmäßiger Sport hilft dabei, es abzubauen, und wirkt sich positiv auf das Herz-Kreislauf-System aus. Durch Bewegung verbessert sich der Blutfluss, und auch der Stoffwechsel wird angekurbelt. Außerdem wichtig: eine ausgewogene Ernährung mit viel Obst, Gemüse und Vollkornprodukten.

» L-Arginin und Vitamin K2

Die Aminosäure L-Arginin unterstützt die Elastizität der Gefäße. Sie ist die Vorstufe des Botenstoffs Stickstoffmonoxid (NO). NO wird in der Gefäßwand aus L-Arginin gebildet, steuert die Regulation der Gefäßweite und damit den Blutdruck. Bei einer KHK verliert die Gefäßwand die Fähigkeit, NO zu produzieren. Studien haben gezeigt, dass die Einnahme von L-Arginin in Form von Mikronährstoffpräparaten dem entgegenwirken und so den Blutdruck senken kann. Auch die Einnahme von Vitamin K2 kann der Verhärtung der Arterien entgegenwirken. Besonders Vitamin K2 verhindert, dass Calcium in den Arterien abgelagert wird. So kann es Gefäßverkalkungen reduzieren. Eine Einnahme sollte in Absprache mit dem behandelnden Arzt erfolgen. Weitere Informationen finden Sie online unter: www.vitamindocor.com/KHK.

» Omega-3-Fettsäuren

Omega-3-Fettsäuren wie EPA und DHA hemmen Entzündungsprozesse in den Gefäßen. Sie haben eine gefäßerweiternde Wirkung und können außerdem erhöhte Blutfette sowie den Blutdruck senken. Fettreiche Fische wie Lachs und Hering zählen zu den wichtigsten Lieferanten aus der Nahrung. Zusätzlich kann es sinnvoll sein, Omega-3-Fettsäuren in Form von Präparaten aus Fischöl oder deren vegane Alternative aus Algen einzunehmen.

Informationsveranstaltung
Kliniken Delitzsch & Eilenburg
KREISKRANKENHAUS DELITZSCH GMBH



Patienten-Akademie 2019: Medizinische Themen einfach erklärt

„Herzinfarkt: welche Beschwerden
kündigen ihn an?“

(Oberarzt Dr. Heiko Scherf, Innere Medizin / Kardiologie)

Mittwoch, 26. Juni 2019

im Foyer der Klinik Eilenburg, Wilhelm-Grune-Str. 5-8

Donnerstag, 27. Juni 2019

im Foyer der Klinik Delitzsch, Dübener Str. 3-9

jeweils von 16:30 Uhr bis 18:00 Uhr

Die Veranstaltungen sind kostenfrei. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Nähere Informationen und alle Termine der Patientenakademie
finden Sie auf unserer Homepage:

www.klinik-delitzsch.de / www.klinik-eilenburg.de

Damit beim Umziehen alles rundläuft

Die Tage werden wieder länger, die Temperaturen steigen und die Regenhäufigkeit lässt nach. Günstige Bedingungen für einen Do-it-Yourself-Umzug. Sind Freunde und Verwandte bereit, kann es losgehen. In dieser Phase ist Zeit ein knappes Gut. Alles dreht sich um Anpacken und Erledigen. Doch ein paar Minuten sollte man sich nehmen, rät die HUK-COBURG. Damit diese kostengünstige Lösung für die Beteiligten nicht überraschend teuer wird.

Was ist beispielsweise, wenn die Waschmaschine beim Heruntertragen auf der Treppenhauswand hässliche Schrammen hinterlässt? Für diesen Fehler steht der Mieter beim Vermieter gerade, unabhängig davon, ob er oder die Helfer die Maschine transportiert haben. Eine private Haftpflichtversicherung kümmert sich die um die Regulierung.

Nächster Knackpunkt, das Umzugsgut ist unsachgemäß gesichert. Im ganzen Tohuwabohu hat einer der Helfenden z.B. vergessen, die Türen eines Schrankes zu verschließen. Während des Transports öffnet sich die Tür und quetscht die Hand eines anderen Helfers. Eventuell muss die Wunde im Krankenhaus versorgt werden und der Verletzte kann wochenlang nicht arbeiten.

Konsequenz: Die Krankenkasse wird sich die Behandlungskosten, der Arbeitgeber die Kosten für die Lohnfortzahlung vom Verursacher zurückholen. Außerdem kann der Geschädigte Schmerzensgeld verlangen: ein klassischer Fall für eine private Haftpflichtversicherung – genau wie eine andere Schadenkonstellation: Freunde, die beim Umzug mit anpacken, sind keine Profis. Dass da mal etwas herunterfällt oder beschädigt wird, ist nicht auszuschließen. Schadenersatz durch die Versicherung verhindert, dass neben dem Umzugsgut vielleicht auch noch die Freundschaft in die Brüche geht.

» Hausrat nicht vergessen

Spätestens wenn die ersten Umzugskartons in die neue Wohnung einziehen, sollte der Hausratversicherer informiert werden. Bei längerer Umzugsdauer besteht meist für zwei Monate Versicherungsschutz für beide Wohnungen. Und falls vorhanden, zieht selbst der Unterversicherungsschutz mit um. Davon spricht man, wenn der Versicherer im Schadenfall nicht prüft, ob eine Unterversicherung besteht und er bei einem Totalschaden bis zur vereinbarten Versicherungssumme leistet. Doch reicht die Versicherungssumme beim Schadenfall in der neuen Wohnung überhaupt noch aus?

Oft werden beim Wohnungswechsel neue Möbel oder Geräte angeschafft, die den Wert des Hausrats steigen lassen. Selbst bei gleicher Wohnungsgröße ist die alte Versicherungssumme dann vielleicht nicht mehr hoch genug. Ein Gespräch mit dem Hausratversicherer bringt Klarheit und Sicherheit. Der Elementarschadenschutz zieht z. B. nie mit um. War dieses Zusatzangebot mitversichert, muss es nach dem Umzug neu vereinbart werden.

Beim Nachdenken über die Hausratpolice stellen sich noch andere Fragen, z. B. ob der Diebstahl des neuen Mountainbikes mitversichert ist. – Was bei Umzügen innerhalb Deutschlands recht ist, muss für Umzüge ins Ausland nicht billig sein.



Do-it-yourself beim Umziehen hilft Sparen. Doch was ist, wenn etwas schief geht?

Wie es bei grenzüberschreitenden Umzug um den Versicherungsschutz bestellt ist, sollte mit dem Hausratversicherer vorab besprochen werden.

www.huk.de

Top versichert? Fragen Sie Ihren Nachbarn

Ich berate Sie gerne mit Lösungen zu günstiger Absicherung und Vorsorge – gleich bei Ihnen um die Ecke.



Florian Böhme
HUK-COBURG-Berater in Delitzsch

Eine Versicherung ist dann gut, wenn sie sich an Sie anpasst. Und nicht umgekehrt. Ganz gleich, ob Ihnen gerade Ihre Ausbildung, Ihre Familie oder die Sicherheit im Alter wichtig ist: Gemeinsam finden wir für jede Phase Ihres Lebens eine günstige Lösung.

Kommen Sie einfach vorbei – ich freue mich, Sie persönlich zu beraten.

PS: Ich bin nicht ganz in Ihrer Nachbarschaft? Auf www.HUK.de finden Sie Ihren Ansprechpartner direkt nebenan.

Kontaktdaten



Kundendienstbüro
Florian Böhme
Tel. 034202 61037
Fax 0800 2 875324431
florian.boehme@HUKvm.de
Bismarckstr. 39
04509 Delitzsch
Mo., Di., Do. 10:00 – 13:00 Uhr
und 15:00 – 18:00 Uhr
Mi., Fr. 10:00 – 14:00 Uhr
sowie nach Vereinbarung



HUK-COBURG
Aus Tradition günstig

IHK-Fachkräftemonitor: 2025 fehlen 82.000 qualifizierte Arbeitskräfte in Sachsen

82.000 qualifizierte Arbeitskräfte werden 2025 in Sachsen fehlen. Das Angebot an Arbeitskräften im Freistaat geht bis dahin um neun Prozent zurück. Das Durchschnittsalter aller Fachkräfte wird von heute 44,8 Jahre auf 45,7 Jahre steigen.

Zu diesen Ergebnissen kommen die neuesten Berechnungen des IHK-Fachkräftemonitors auf Grundlage aktueller Daten zur mittelfristigen Entwicklung von Fachkräfteangebot und Fachkräftenachfrage in Sachsen.

Mit den stärksten Engpässen ist bei beruflich qualifiziertem Fachpersonal im kaufmännischen Bereich einschließlich der Dienstleistungs- und Gesundheitswirtschaft zu rechnen – allein hier werden 2025 gut 59.000 Fachkräfte fehlen. Bei Akademikern sowie beruflich Qualifizierten im technischen Bereich fällt die Fachkräftelücke mit rund 12.000 beziehungsweise 11.000 fehlenden Arbeitskräften etwas geringer aus.

Kristian Kirpal, Präsident der Industrie- und Handelskammer (IHK) zu Leipzig: „Die Fachkräftesicherung ist und bleibt für die sächsischen Unternehmen eine der größten Herausforderungen. Die demografische Entwicklung setzt den Arbeitsmarkt nachhaltig unter Druck. Digitalisierung und zunehmende Automatisierung von Arbeitsprozessen werden hier nur bedingt Abhilfe schaffen. Gerade im betrieblichen Management und in Berufen, die im Dienst am Menschen stehen, können und sollen Maschinen und elektronische Systeme Fachkräfte nicht ersetzen. In

entscheidenden Zukunftsfeldern entstehen – erst recht durch die Digitalisierung – sogar zusätzliche Fachkräftebedarfe. Hier dürfen unsere regionalen Unternehmen nicht ins Hintertreffen geraten. Wir brauchen eine konsequente Stärkung der dualen Ausbildung, aber auch mehr qualifizierte Zuwanderung aus dem Ausland. Das Fachkräfteeinwanderungsgesetz der Bundesregierung muss nun zügig im Bundestag verabschiedet werden und zu spürbaren Erleichterungen bei der Ausbildung und Beschäftigung von ausländischen Arbeitskräften führen.“

Der IHK-Fachkräftemonitor bildet als Prognosetool die mittelfristige Entwicklung der Fachkräftesituation in Sachsen differenziert nach Wirtschaftszweigen und Berufsgruppen ab, wobei sowohl die Angebots- als auch die Nachfrageseite des Arbeitsmarktes in die Berechnungen einfließen. Das Online-Prognosetool kann kostenfrei unter www.fkm-sachsen.de eingesehen und genutzt werden. Es bietet Übersichten zu Berufsgruppen, Branchen und Regionen. Unternehmen kann das Tool als wertvolles Instrument zur Personal- und Ausbildungsplanung dienen, Jugendliche erhalten nützliche Informationen bei der Berufswahl.

» Der IHK-Fachkräftemonitor...

...ist ein Projekt der Industrie- und Handelskammer (IHK) zu Leipzig, entwickelt und umgesetzt vom Wirtschaftsforschungsinstitut WifOR aus Darmstadt.

PM Industrie- und Handelskammer zu Leipzig



Zukunft
Aus
Wissen

Weiterbildung mit geprüften Abschlüssen
Vollzeit

Technische Weiterbildung (modular)

- › CNC-Programmierer und Systembediener (inkl. Industriefachkraft CNC-Technik IHK möglich) individueller Beginn
- › Automatisierungstechnik (inkl. Industriefachkraft SPS-Technik IHK möglich) individueller Beginn
- › Industriefachkraft Metalltechnik individueller Beginn

Kaufmännische oder betriebswirtschaftliche Qualifizierung

- › Gepr. Technischer Fachwirt (IHK), opt. mit AdA-Schein ab 13.08.2019
- › Gepr. Bilanzbuchhalter (IHK) mit DATEV-Praxistraining ab 19.08.2019
- › Gepr. Bilanzbuchhalter (IHK) mit DATEV, SAP & Praktikum ab 19.08.2019
- › Buchführungsfachkraft (HWK) mit DATEV, SAP, Lexware, Prakt. ab 02.09.2019
- › Gepr. Wirtschaftsfachwirt (IHK), opt. mit AdA-Schein ab 11.11.2019

Umschulungen mit IHK-Berufsabschluss

- › Kaufmann für Büromanagement ab 12.08.2019
- › Fachkraft für Lagerlogistik ab 14.08.2019
- › Fachlagerist ab 27.09.2019
- › Verkäufer ab 07.10.2019
- › Mechatroniker ab 21.10.2019
- › Industrieelektriker ab 23.10.2019

Detaillierte Informationen unter www.zaw-leipzig.de
Ihr Ansprechpartner: Alexander Schäfer, Tel.: 0341 35671-0

ZAW Leipzig GmbH
Gesellschaft der IHK zu Leipzig



» Sie suchen die besten Azubis, Facharbeiter oder Führungskräfte?

Dann bieten Sie Ihre freien Stellen hier in unserem Stellenmarkt an!

Die nächste Ausgabe erscheint am 5. Juli 2019.

Ihre Ansprechpartner für Anzeigenschaltung
Katrin Kakoschky | katrin.kakoschky@druckhaus-borna.de
 Tel. 03433 7782025
Nadine Saupe | nadine.saupe@druckhaus-borna.de
 Tel. 03433 2486784

DRUCKHAUS BORNA | Abtsdorfer Str. 36 | 04552 Borna

Vom tristen Balkon zum privaten Urlaubstraum!

Mit Flüssigkunststoff werden Außenräume zum heimischen Urlaubsparadies

Urlaub auf Balkonen hat was – vorausgesetzt das Ambiente stimmt! Wenn Außenräume optisch nicht mehr einladend sind und zudem Schäden wie rissige Fugen oder abgeplatzte Fliesen aufweisen, ist Frust statt Urlaubsspaß angesagt.

Mit Abdichtungstechnologien aus Flüssigkunststoff werden Balkone und Terrassen zum individuellen Urlaubstraum. Mit den hochwertigen Triflex-Systemlösungen wird die Bausubstanz dauerhaft vor Nässe und Feuchtigkeit geschützt und erlaubt zugleich eine attraktive Gestaltung der Oberfläche. Sie lassen sich einfach applizieren, dichten bis ins Detail ab und härten rasch aus. Zudem schützt die Versiegelung zuverlässig vor Feuchteintrag, Moosbewuchs und Schimmelbildung. Damit steht „Grüßen aus Balkonien“ nichts mehr im Wege. Dank



einer großen Auswahl von verschiedenen Oberflächenvarianten und Farbtönen lässt sich das Design auswählen, das am besten zur eigenen Urlaubsoase passt und es entsteht ein Außenbereich mit Ihrer ganz persönlichen Note.

In 52 Farbtönen vom sonnigen Gelb bis zum warmen Terrakotta und dezentem Jade lassen sich Balkonoberflächen mit Triflex Micro Chips versiegeln. Hinzu kommen unzählige Gestaltungsmöglichkeiten mit Triflex Creative Design: im klassischen Fliesenmuster mit unterschiedlichen Geometrien, mit individuellen Logos, Namenszügen oder floralen Ornamenten. Für exklusive Steinbeläge in lichtechem Glanz sorgt Triflex Stone Design, eine brillante Mischung aus natürlichem Marmor und UV-beständigem Harz.

» Weitere Vorteile für Sie im Überblick:

- nahtlose Anpassung an jede Konstruktionsform
- sichere Detail- und Fugenabdichtung
- UV- und Witterungsbeständigkeit für eine lange Lebensdauer
- viele Gestaltungsmöglichkeiten mit dem Triflex-Farbprogramm

- Sanierungsfreundlichkeit
- kurze Baustellensperzeiten
- wartungsfreundliches Material
- Verarbeitung ohne Flamme

Der Meisterbetrieb SealUp ist ein Mitglied der Dachdeckerinnung und kann auf gute Erfahrungen und tolle Ergebnisse in der Freiraum- und Flachdachsanieierung verweisen. Das Team berät Sie fachmännisch zu den Themen Neubau oder Rekonstruktion von Balkonen und (Dach-)Terrassen, Garagenbeschichtung, Abdichtungsarbeiten mit Triflex, Rekonstruktionsarbeiten an Häusern und Hausschwammsanieierung. Für jedes Objekt gibt es individuelle Lösungen, die die Firma SealUp aus Leipzig nach einem ausführlichen Beratungsgespräch schnell und zuverlässig realisiert.

Weitere Informationen erhalten Sie bei SealUp GmbH, dem Abdichtungs- und Dachdecker-Profi, unter der Telefonnummer 0341 33756179 oder per E-Mail an: info@sealup.de.

red



SealUp Abdichtungs- und Dachdecker GmbH
Weißenfeller Straße 75 • 04229 Leipzig

Terrassen- und Balkonsanierung
in und um Leipzig

wasserdichte Sicherheit bis ins Detail
mit unseren bewährten Beschichtungs- und Abdichtungssystemen

Unsere Leistungen:

- Meisterbetrieb des Dachdeckerhandwerks
- Spenglerarbeiten
- Neubau und Sanierung von Terrassen, Dachterrassen, Balkonen, Garagen, Außentritten
- Triflex-Profipartner für Abdichtungs- und Beschichtungsarbeiten
- Balkon- und Terrassennotdienst
- Zertifizierte Hausschwammsanieierung

Fragen Sie uns, wir helfen Ihnen gern weiter!

Tel.: 0341-33756179 • Fax: 0341-87094982
E-Mail: info@sealup.de • www.sealup.de

DAMIT IHRE BAUSUBSTANZ NICHT BADEN GEHT.

Urlaub zu Hause? Aber natürlich!

Bio-Pools verwandeln den eigenen Garten in ein Ferienparadies



Badespaß ohne Ende: Mit den Naturpools und Schwimmteichen „made in Germany“ von TeichMeister wird das Zuhause zum Ferienparadies.



Dank einem Regenerationsbereich von nur fünf Prozent findet ein Naturpool auch in kleineren Gärten Platz.

Kein einziges Wölkchen ist am Himmel zu sehen. Wir lassen uns treiben, spüren die warmen Sonnenstrahlen auf dem Körper und werden vom glasklaren, kühlen Nass getragen. Das klingt nach Erholung pur und dem perfekten Traumurlaub am Mittelmeer. Können wir das auch daheim haben? Ja!

Das Tolle daran: Wir haben die Möglichkeit, uns in Ruhe und zu jeder Tages- und Nachtzeit zu erfrischen, ohne überbeuerte Flüge zum Urlaubsziel oder große Menschenmassen im Freibad und am Badensee in Kauf nehmen zu müssen. Hierbei stehen vor allem die Qualitätsprodukte Naturpool und Schwimmteich „made in Germany“ von TeichMeister hoch im Kurs. Sie werden dank des bewährten TeichMeister Filtersystems rein biologisch, dabei aber ganz ohne Pflanzen und vor allem ohne Chemie gereinigt. Das macht weniger Arbeit, ist besonders umweltfreundlich und darüber hinaus müssen Allergiker keine Angst vor Augen- und Hautreizungen haben. Zudem überzeugt diese Lösung durch eine stromsparende und leise Pumpe. Ein weiterer Vorteil: Dank einer Filterzone von nur fünf Prozent wird weniger Platz beansprucht. Somit lässt sich der Naturpool auch ganz leicht in kleinere Gärten einbauen. Die Variante Loungebecken mit ihren Massagedüsen eignet sich beispielsweise perfekt zum Relaxen. Ob platzsparend oder großzügig – möchten wir uns den Traum vom eigenen Pool erfüllen, sind wir auf der sicheren Seite, wenn wir dieses Projekt einem Spezialisten übergeben. Bei einer Beratung durch den Profi vor Ort werden besondere Bedürfnisse besprochen und Schwerpunkte für die Durchführung festgelegt.

Die Planung und schnelle Umsetzung dank Fertigkomponenten erfolgen aus einer Hand. So einfach und fix holen wir uns das Urlaubsfeeling nach Hause!

Weitere Informationen gibt es unter www.teichmeister.de oder www.facebook.com/teichmeister.de. Über die Standortsuche auf der Homepage finden wir ganz bequem den nächsten lokal ansässigen Fachbetrieb.

epr



Ein Besuch im Hofquartier Taufkirchen, in der größten Pool- und Gartenausstellung Deutschlands auf 1.200 Quadratmetern, lohnt sich vor einem Poolprojekt. (Fotos: epr/Balena)



MASSIV ERRICHTETE DOPPELHÄUSER

In ruhiger, grüner und zentraler Lage von Delitzsch

SO angenehm kann HAUSBAU sein!

Festpreisgarantie!

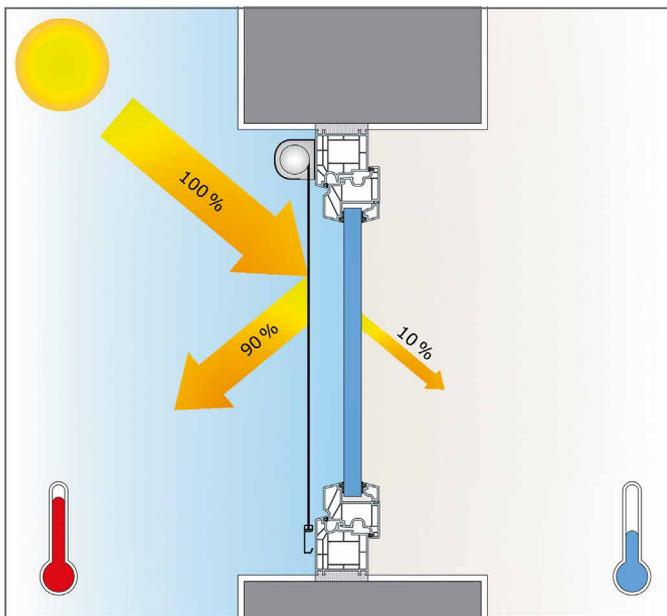
Grand Capital Holding GmbH

E-Mail: bruchner@grand-capital-holding.de

Mobil: 0163 7382509

Schraubenlos montiert – bestens geschützt

Innovation in Sachen Sonnenschutz optimal für Mieter geeignet



Der Sommer ist bei vielen Menschen die bevorzugte Jahreszeit: Die Kombination aus Sonne und Wärme, auf die man so lange gewartet hat, gibt uns einfach ein gutes Gefühl und es zieht uns automatisch nach draußen in Biergarten, Schwimmbad und Co. Im Gegensatz dazu sollten aber innerhalb der eigenen vier Wände keine zu hohen Temperaturen und zu viel Sonneneinstrahlung vorherrschen. Deshalb ist es wichtig, einen effektiven Sonnenschutz zu installieren. Doch vor allem Mieter sind in dieser Hinsicht häufig eingeschränkt, da Veränderungen an Haus und Wohnung nur sehr begrenzt erlaubt sind. Speziell für diese Klientel entwickelte der Sonnenschutz-Spezialist Schlotterer nun eine Neuheit: BLINOS ROLLO ist ein innovatives Außenrollo, das gänzlich ohne Schrauben montiert wird. Für stabilen Halt bei Wind und Wetter sorgt eine patentierte Klemmvorrichtung. Die Klemmen greifen an der Innenseite des Rahmenprofils – Fenster, Fensterrahmen oder Fassade werden hierbei nicht beschädigt. Das Handling des Rollos ist dabei denkbar einfach: Per Handgriff wird es heruntergezogen und fixiert, ein kurzer Druck nach unten reicht, um es wieder hochfahren zu lassen. Wie effektiv das BLINOS ROLLO ist, zeigen folgende Zahlen: Aus einem kunststoffummantelten, anthrazitfarbenen Fiberglasgewebe bestehend, reduziert die



Freude am Sommer: Das BLINOS ROLLO sorgt vor allem bei Mietwohnungen problemlos dafür, dass in der warmen Jahreszeit nicht zu viel Sonneneinstrahlung in den Raum gelangt und die Wohnung angenehm temperiert bleibt. (Fotos und Grafik: epr/Schlotterer)



Neuheit den Wärmeeintrag im Sommer um rund 90 Prozent und lässt dabei dennoch 20 Prozent des Tageslichts in den Raum. Darüber hinaus haben die Bewohner eine gute Durchsicht nach draußen. Zum Vergleich gelangen bei einem Innenrollo rund drei Viertel des Wärmeeintrages hinein, wodurch die Zimmer erheblich aufgeheizt werden. Insgesamt eignet sich das BLINOS ROLLO für nahezu sämtliche Kunststoff- und Holz/Alufenster sowie Türen mit einer Breite von bis zu 200 Zentimetern und einer Höhe von maximal 240 Zentimetern. Und noch einen Vorteil bringt es mit, der im Sommer wichtig sein kann: Es lässt sich problemlos mit einem Insektenschutzrahmen kombinieren, sodass die kleinen Plagegeister nicht ins Hausinnere gelangen. Nicht zuletzt erlaubt der Sonnenschutz eine individuelle Gestaltung, denn Rollo-Kasten, Führungsschienen und Abschlussleisten sind aus pulverbeschichtetem Aluminium gefertigt und in sämtlichen RAL-Farben erhältlich. Mehr gibt es unter www.schlotterer.at und www.blinos.at.

epr

Der Frühjahrsputz für Ihren Garten steht an!

- Baumpflege, -kontrolle, -fällung
- Grundstücksgestaltung
- Terrassenbau
- Zaunanlagen
- Baufeldberäumung
- Brenn- u. Kaminholz

DIE GRÜNEN DAUMEN



Ab Frühjahr 2019 Brunnenbohrung

Thomas Wagner – zertifizierter Baumpfleger

www.diegruenendaumen.de / info@diegruenendaumen.de

Wir erstellen Ihnen gern ein unverbindliches Angebot.

Tel.: 034202 34 33 46 – 0173 38 38 980



FeWa39

Fenster, Wartung und Pflege
Meisterbetrieb

Sanierung, Reparatur und Erneuerung von:

- Dachfenstern aller Art
- Fassaden-Fenster und Türen
- Sonnenschutz
- Rolläden und Rolltore

Inh. A. Mozdzyński | Friedrich-Ebert-Str. 51
04416 Markkleeberg | Fax: 0341 3502582
E-Mail: info@fewa39.de | ☎ **0341 3502483**

- Anzeige -

Gelungene Geburtstagsfeier im Tiergarten Delitzsch

WGD feierte 25-jähriges Bestehen mit ihren Mietern



Am 17. März 2019 jährte sich das Bestehen der Wohnungsgesellschaft der Stadt Delitzsch mbH bereits zum 25. Mal. Die Einladungen wurden im Mai verschickt und so feierten WGD-Mieter am 15. Juni von 9 bis 18 Uhr zusammen bei schönstem Sommerwetter im Tiergarten Delitzsch. Bei dieser exklusiven Veranstaltung, bei welcher der Tiergarten nur für Bewohner der WGD-Häuser kostenlos geöffnet hatte, wurden zahlreiche Aktionen und Mitmachsachen angeboten – von Wurfspielen des NHV Concordia Delitzsch 2010 e.V., bis hin zu Graffiti- und Seifenblasen-Workshops – für jeden war etwas dabei.

Ab 20 Uhr wurde für einige begeisterte Mieter, welche im Vorfeld dieses ereignisreichen Karten ausgelost oder geschenkt bekamen, das Sommertheater „Salon Marlon – Woanders ist es auch nicht besser“ vom Theaterverein BAFF e.V. und der Theaterakademie Sachsen aufgeführt. Das abwechslungsreiche Bühnenprogramm am Nachmittag mit der Blaskapelle Frischluftprojekt, den Nordlichtern und dem Tiertrainer Janko und seiner zauberhaften Tiershow erfreute die Zuschauer. Außerdem gab es Kaffee und Kuchen vom AmselNest, dem Nachbarschaftstreff Delitzsch Nord.

Auch die kleinsten Mieter kamen natürlich nicht zu kurz – bei ganztägigem Kinderschminken, Spiel und Spaß sowie Ponyreiten leuchteten so manche Kinderaugen. Der Tiergarten Delitzsch ist ja an und für sich schon einen Besuch wert und so ließen es sich die kleinen und großen Gäste nicht nehmen, bei den zahlreichen Tieren im Park vorbeizuschauen. Mit Eis, Gulaschkanone und anderen leckeren Speisen und Getränken war für das leibliche Wohl bestens gesorgt. Begeisterte Mieter verließen nach Ende der Feier den Tiergarten und freuen sich auf das nächste Jubiläum.

nasa

Wohnungsangebote

WIR GESTALTEN DELITZSCH



www.wg-delitzsch.de

Gerhart-Hauptmann-Straße 19, 3. Etage – Balkon Ruhiges und grünes Umfeld Sofort bezugsfertig

- 2-Zimmerwohnung
ca. 49,0 m² Wohnfläche
- Tageslichtbad mit Wanne
- malermäßig vorbereitet
- Gesamtmiete: 387,00 €
- Baujahr: 1966; Nahwärme/ Gas
- Endenergieverbrauch:
76,00 kWh/ (m²*a)



Amselweg 7, 4. Etage – Balkon Gut geschnittene Familienwohnung Sofort bezugsfertig

- 3-Zimmerwohnung,
ca. 61,0 m² Wohnfläche
- Bad mit Wanne
- renoviert
- Einbauküche
- Gesamtmiete: 444,00 €
- Baujahr: 1980; Fernwärme
- Endenergieverbrauch: 118,70 kWh/ (m²*a)



Ihr Ansprechpartner: Frau Wegner | Kostenlose Telefonnummer: 0800 346 7800
Internet: www.wg-delitzsch.de | E-Mail: info@wg-delitzsch.de | Telefonnummer: 034202 68430 | Fax: 034202 68441

Montag: 08:00 - 16:00 Uhr | Dienstag: 08:00 - 18:00 Uhr | Mittwoch: 08:00 - 16:00 Uhr
Donnerstag: 08:00 - 17:00 Uhr | Freitag: 08:00 - 14:00 Uhr
Wohnungsbesichtigungen können auch samstags erfolgen.
Vereinbaren Sie dazu bitte vorab einen Termin unter Tel.: 034202 68430.

Es ist für Sie keine passende Wohnung dabei? Informieren Sie sich gern in unserer Geschäftsstelle oder auf unserer Webseite, dort finden Sie weitere Angebote!

Wohnungsgesellschaft der Stadt Delitzsch mbH | Elisabethstraße 7 | 04509 Delitzsch



Friedhofsgärtner: Einfühlsam, kreativ, naturverbunden und technikaffin

Ein verantwortungsvoller Beruf mit vielen Kompetenzen stellt sich vor

Sind Sie schon einmal mit einem Gärtner auf dem Friedhof ins Gespräch gekommen? Wer ortsfremd nach einem Grab sucht, den Namen einer Pflanze wissen möchte, oder nach dem Standort der nächstgelegenen Friedhofsgärtnerei Ausschau hält, hat sicher schon einmal einen Friedhofsgärtner angesprochen.

Für viele Trauernden ist ein gepflegtes Grab ein wichtiger Ort, den sie in ihrem Trauerprozess immer wieder besuchen. Der Friedhofsgärtner ist bei der Umsetzung und der individuellen Gestaltung des Grabes der richtige Ansprechpartner. Kompetent und mit viel Einfühlungsvermögen berät er Angehörige in allen Fragen rund um die Grabgestaltung, Grabpflege und Dauergrabpflege.

Ob das provisorische Herrichten der Grabstätte nach der Beisetzung, das Gestalten der jahrzeitlichen Wechselbepflanzung, die regelmäßige Pflege der Gräber wie Jäten und Gießen oder die Dekoration des Grabes mit dauerhaften Gestecken und Schalen sowie Trauerfloristik, aber auch die Friedhofsrahmenpflege – bei all diesen Tätigkeiten sieht man den Friedhofsgärtner tagtäglich an seinem Arbeitsplatz auf dem Friedhof.

Doch nicht nur kreative Tätigkeiten sind gefragt. Darüber hinaus führt er Arbeiten mit technischem Gerät und EDV-gestützter Technik aus. In manchen Friedhofsgärtnereien werden noch verschiedene Pflanzkulturen selbst herangezogen, dann ist das Wissen rund um die Produktion der Pflanzen unerlässlich. Auch die Arbeit am Schreibtisch ist notwendig. Das Zeichnen von Plänen für eine neue Grabbepflanzung oder das Anfertigen von Pflanzlisten lernen Friedhofsgärtner von der Pike auf in ihrer Ausbildung.

In den letzten Jahren hat sich das Berufsprofil des Friedhofsgärtners stark weiterentwickelt. Die individuelle Beratung des Kunden auf dem Friedhof hat einen deutlich höheren Stellenwert bekommen. Das liegt unter anderem daran, dass sich die Friedhofskultur wandelt. Die Angebote an neuen Grabarten machen ein hohes Maß an professioneller Betreuung der Angehörigen nötig. Neue Bestattungsmöglichkeiten wie Gärtnerbetreute Grabanlagen – beispielsweise Memoriam-Gärten oder NaturRuh-Anlagen – werden heute als würdevoller Ort der Erinnerung ausgewählt.

Die Herausforderung für den Fachmann liegt darin, für jeden Wunsch das passende Bestattungskonzept zu erstellen. Der Kunde setzt berechtigtes Vertrauen in den Friedhofsgärtner, besonders, wenn er Verträge über eine Grabpflege für 25 und mehr Jahre abschließt und diese auch im Vorfeld bezahlt. Dank seiner krea-

tiven und kompetenten Beratung steht der Friedhofsgärtner den Angehörigen mit Rat und Tat zur Seite – und er nimmt sich stets Zeit für sie! Informationen zu den Dienstleistungsangeboten der Friedhofsgärtner finden Sie im Internet unter www.grabpflege.de. Informationen zu Gärtnerbetreuten Grabanlagen finden Sie unter www.memoriam-garten.de oder www.naturruh.de

www.grabpflege.de



Friedhofsgärtner arbeiten kreativ und mit viel Fingerspitzengefühl. (Foto: GdF, Bonn)

» Trauer- & Familienanzeigen im Delitzscher Stadtjournal

Sie möchten einen Dank für die tröstenden Worte und die Anteilnahme beim Abschied von einem geliebten Familienangehörigen aussprechen? Ebenso können Sie sich gern bei den vielen Gratulanten, z. B. zur Geburt Ihres Kindes, zur Hochzeit, Jugendweihe, Konfirmation, zum Schulanfang, Geburtstag oder Jubiläum bedanken – mit einer Familien- oder Traueranzeige im Delitzscher Stadtjournal erreichen Sie alle.

Dazu können Sie mich direkt kontaktieren:

Frau Nadine Saupe, nadine.saupe@druckhaus-borna.de

... oder Sie wenden sich vertrauensvoll an eine unserer Annahmestellen.

*Nicht diejenigen, die gehen, fühlen den Schmerz des Abschieds,
die Zurückbleibenden leiden.
(Michelangelo)*

Bestattungshaus Bärbel Wolf
mit Heimbürgerin

*Einfühlsame Hilfe in schwersten Stunden
für einen Abschied in Würde*

Bitterfelder Straße 12 • 04509 Delitzsch
www.bestattungshaus-wolf.de

Wir sind immer für Sie da: Tel. 034202 53151

Bestattungen
Klaus-Dieter Bothur
Der Meisterbetrieb!



- Berufserfahrung seit 1974
- Erstes Delitzscher Bestattungsinstitut
- Mitglied in der Landesinnung der Bestatter Sachsen
- Einheimisches Familienunternehmen mit Heimbürgerin
- Individuelle Bestattungen – würdevoll und preiswert
- Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten

04509 Delitzsch • Bitterfelder Str. 19
Tag & Nacht Tel. 034202 / 51 550 • www.bestattungen-bothur.de

„Service Wo Du bist...“

In Zeiten unzähliger Internetangebote schätzen unsere Kunden gerade die persönliche Beratung.

Unser neuer Vertriebsmitarbeiter,

Herr Mathias Stolper,

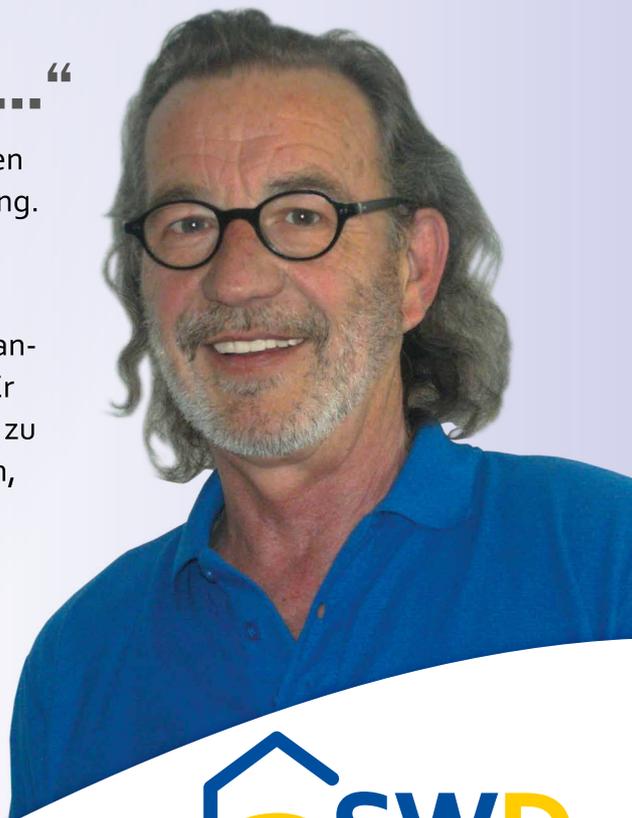
wird Sie zu unseren aktuellen Strom- und Gasangeboten kompetent und individuell beraten. Er nimmt sich die Zeit für ein Gespräch bei Ihnen zu Hause, wird alle Fragen zu unseren Angeboten, Service und unserem Rundum-Sorglos-Paket beantworten.

Wenn es um Energie geht, dann sind wir der richtige Ansprechpartner.

Vereinbaren Sie einen Termin:

Telefon 0176 / 10 41 55 94

Stadtwerke Delitzsch GmbH
Sachsenstraße 1, 04509 Delitzsch
E-Mail: kundenzentrum@sw-delitzsch.de



www.sw-delitzsch.de



Gestern. Heute. Morgen. Das gute Gefühl, zuhause zu sein.

Wohnungsbaugenossenschaft „Aufbau“ eG

Mittelstraße 7a, 04509 Delitzsch

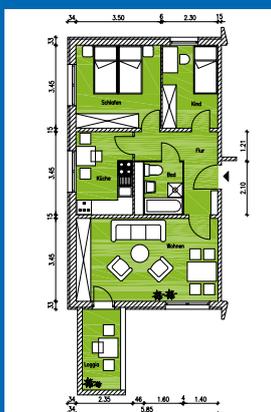
Erstbezug nach Sanierung unserer familienfreundlichen 3-Raumwohnungen.

- Balkon
- Laminatfußboden im gesamten Wohnbereich
- modern gefliestes Bad mit Wanne
- Jalousien an allen Fenstern
- alle Zimmer Raufaser Weiß tapeziert
- Außenfassade in frischen Farben mit modernem Design

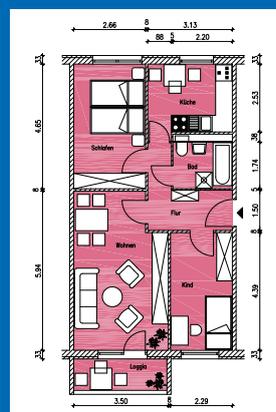
So sieht er aus, der neue Standard der WBG in Rackwitz.

Übrigens, S-Bahn Rackwitz – Leipzig / Zentrum 10 Minuten!

Rackwitzer Loberstraße



Schladitzer Straße



Für weitere Angebote stehen wir Ihnen wie folgt zur Verfügung:

Montag 07.30 – 09.00 Uhr
Dienstag 09.00 – 12.00 und 13.00 – 18.00 Uhr
Mittwoch 07.30 – 09.00 Uhr
Donnerstag 07.30 – 09.00 und 13.00 – 17.00 Uhr
Freitag 09.00 – 11.30 Uhr

Ihr Ansprechpartner: Herr Müller
Telefon: 034202 / 340517
Fax: 034202 / 340520
E-Mail: j.mueller@wbg-aufbau-delitzsch.de

Telefon: 034202 / 3405-0 • www.zuhause-in-delitzsch.de • E-Mail: info@wbg-aufbau-delitzsch.de